AIRIS

# AIRIS DBOOK

EB001

Manual de usuario
User manual

eBook

# Lector de libros electrónico

# Manual de usuario

Versión: 2.0
Fecha: 16, oct. 2009

# Certificaciones FCC

Este equipo ha sido probado para cumplir con los límites del dispositivo digital de clase B, siguiendo la Parte 15 de las Normas CCF. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas cuando se utiliza el aparato en un entorno comercial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radio frecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con el manual de instrucciones, puede provocar interferencias dañinas a las comunicaciones de radio.

El uso de este equipo en una zona residencial puede causar interferencias dañinas, en cuyo caso el usuario deberá corregir las interferencias a su coste.

Este equipo cumple con la normativa de la CCF PART 15. El uso está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo puede no causar interferencias dañinas y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo las interferencias que pueden provocar usos no deseados.

# Advertencia de marca CE

Este equipo cumple con los requisitos relacionados con la compatibilidad electromagnética, EN 55022 Clase B para ITE, el requisito de protección esencial del la directiva de consejo 89/336/EEC sobre la aproximación de la legislación de los Estados miembro relacionados con la compatibilidad electromagnética.

La empresa tiene una política en expansión de actualización de sus productos y puede que la información de este documento no esté actualizada. Compruebe con sus distribuidores locales por si hay información actualizada. Está prohibido reproducir o copiar parte del presente documento sin el consentimiento escrito de la empresa.

**Marca comercial:**
Todas las marcas y nombres comerciales son propiedad de sus empresas respectivas.
Copyright © 2009, Todos los derechos reservados.

Este producto contiene software Adobe® Reader® Mobile según licencia de Adobe Systems Incorporated, Copyright© 1995-2009 Adobe Systems Incorporated. Todos los derechos reservados. Adobe y Reader son marcas de Adobe System Incorporated.

Contiene tecnología Reader® Mobile de Adobe System Incorporated.

# TABLA DE CONTENIDOS


CAPÍTULO 1: INTRODUCCIÓN ..... 1

1.1 Contenidos del paquete ..... 1
1.2 Vista general ..... 1
1.3 Detalles físicos ..... 2
1.4 Instalación de tarjeta SD ..... 4

CAPÍTULO 2: CONTENIDO ..... 6

2.1 Transferencia de archivos ..... 6
2.2 Adobe Reader ..... 7

CAPÍTULO 3: BIBLIOTECA ..... 8

3.1 Introducción de la pantalla de la biblioteca ..... 8
3.3 Visualización ..... 12
3.4 Idioma ..... 14
3.5 Apagado automático ..... 15
3.6 Acerca de ..... 16

CAPÍTULO 4: LEER EBOOKS ..... 17

4.1 Introducción a la pantalla de libros ..... 17
4.2 Configuración de libro ..... 19
4.2.1 Punto de libro ..... 21
4.2.2 Cambiar página ..... 23
4.2.3 Estado ..... 25
4.2.4 Opciones de fuente ..... 28
4.2.5 Búsqueda ..... 29
4.2.6 Propiedades ..... 30

CAPÍTULO 5: MULTIMEDIA ..... 31

5.1 Música ..... 31
5.2 Sudoku ..... 32
5.3 Jugar al juego ..... 32

APÉNDICE ..... 34

Apéndice A: Reinicio ..... 34
Apéndice B: Limpieza y seguridad ..... 35
Apéndice C: Especificaciones ..... 36

# Capítulo 1: Introducción

***Gracias por comprar este producto. Lea este capítulo para saber más sobre su Lector de eBook, incluyendo sus características, componentes y capacidades.***

## 1.1 Contenidos del paquete

Antes de utilizar su Lector AIRIS Dbook, compruebe el contenido de su paquete para asegurarse de que están incluidos todos los elementos. Si falta alguno de los elementos, contacte con el vendedor donde compró el Lector de eBook para que le ayude.

El paquete incluye:

1. 1 Lector de eBook de 6”
2. 1 Adaptador de corriente
3. 1 Cable USB

## 1.2 Vista general

Ligero y portátil, este Lector de eBook puede albergar cientos de libros electrónicos en su interior. Es justo como llevar una biblioteca portátil, ¡puede disfrutar de la lectura en cualquier momento y lugar!

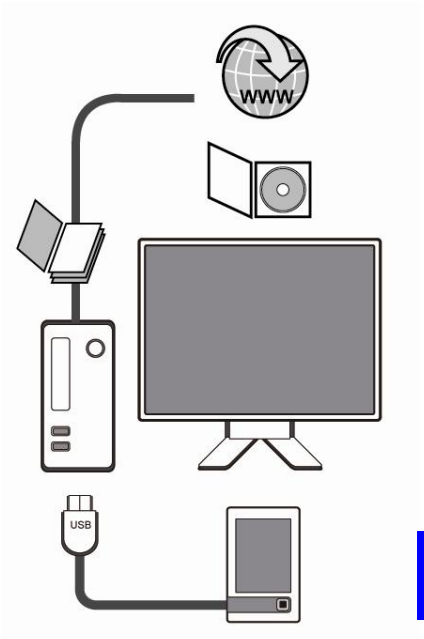
Nuestro Lector de eBook tiene una pantalla de tinta electrónica para mostrar un texto e imágenes ricas sin necesidad de una luz de fondo y es fácil de leer en entornos con luz. La pantalla de alto contraste es casi igual que la tinta real sobre el papel. Es natural, anti brillos y cómoda para los ojos. Es más, ahorra mucha energía, es capaz de poder mostrar en pantalla hasta 8000 páginas de las disponibles con una única carga.

El Lector eBook muestra archivos .txt, .rtf, .pdf, .fb2, .epub, .html/chm, y .prc, al igual que bmp, .jpg, y .gif.

Con las funciones de pasar página, añadir puntos de lectura, orientación de pantalla y aumento o disminución de página, el Lector de eBook es apto tanto para jóvenes como para mayores.

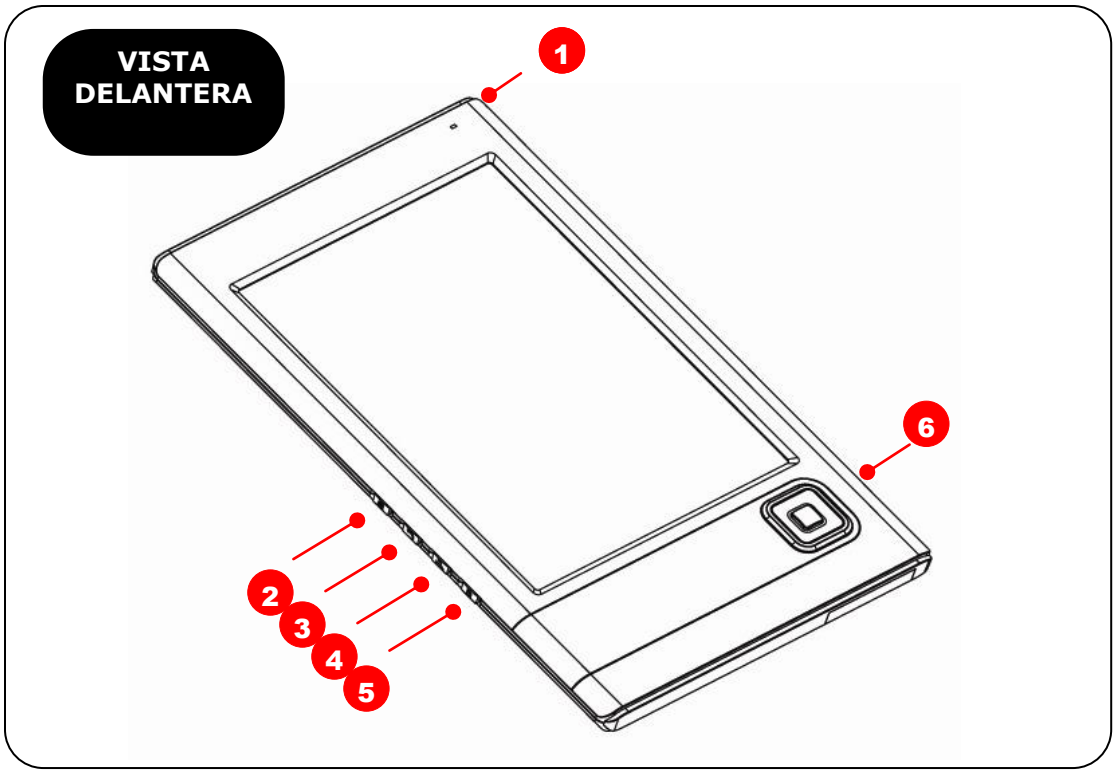
No es necesario más papel, ni libros pesados, con este Lector de eBook, puede llevar con usted montones de libros sin aumentar el peso de su mochila, y reducir la carga de su muñeca. ¡La lectura es más cómoda que nunca!

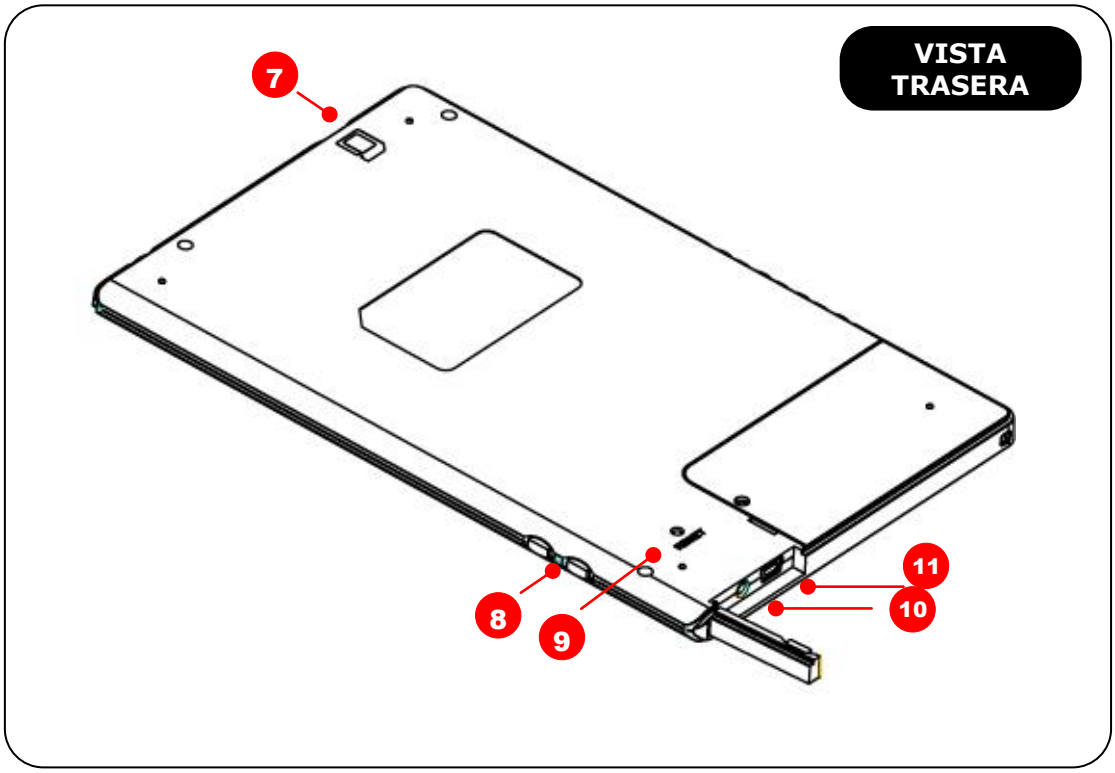
**eBooks descargados...**




**...y después transferidos**

## 1.3 Detalles físicos




| | |
|---|---|
| **1.** Botón de encendido | **7.** Ranura de Tarjeta SD |
| **2.** Botón Multimedia | **8.** Botón de ajuste de fuente |
| **3.** Botón de rotar | **9.** Botón de reinicio |
| **4.** Botón Volver | **10.** Puerto de auriculares (opcional) |
| **5.** Botón Menú | **11.** Puerto USB y puerto de carga |
| **6.** Cursor y puerto de selección de botón | |

**1. Botón de encendido**

Enciende y apaga el dispositivo. Para activar el dispositivo, presione este "Botón de encendido" durante dos segundos. Para apagar, mantenga el botón presionado durante cinco segundos.

**2. Botón Multimedia**

Presione este botón para entrar en la página multimedia.

**3. Botón de rotar**

Presione este botón para rotar la imagen en vertical

o en horizontal

.

**4. Botón Volver**

Vuelve al menú principal en cualquier momento.

**5. Botón Menú**

Presione este botón para mostrar el menú, incluyendo los puntos de libro, opciones de estado, configuración de la biblioteca, configuración general, etc.

**6. Cursor y botón de selección**

Presione estos botones para marcar hacia arriba, abajo, izquierda o derecha, y presione ENTER en el centro para confirmar. Mientras lee, puede utilizar el "botón de Cursor" para pasar de página y el "botón de Seleccionar" para mostrar el menú.

**7. Ranura de Tarjeta SD**

Para introducir una tarjeta SD.

**8. Botón de ajuste de fuente**

Presione + o – para aumentar o disminuir el tamaño de la fuente.

**9. Botón de reinicio**

Para reiniciar el dispositivo si no es posible su funcionamiento

**10. Puerto de auriculares (opcional)**

Para conectar los auriculares.

**11. Puerto USB y puerto de carga**

Para conectar el cable USB o el adaptador de corriente AC.

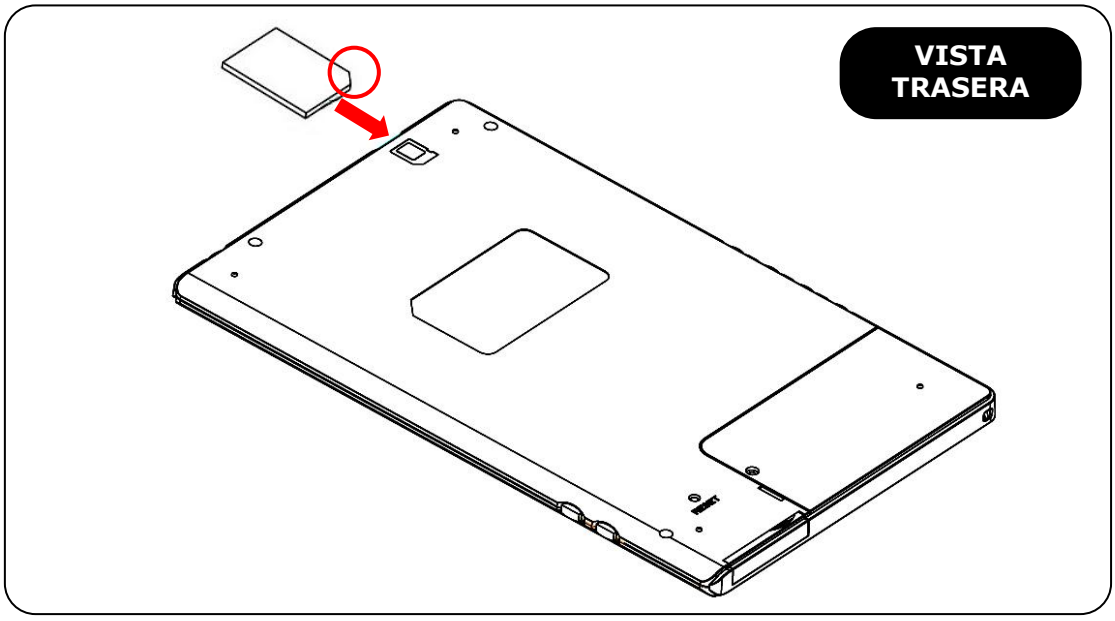
# 1.4 Instalación de tarjeta SD

El Lector eBook admite tarjeta de memoria SD. Siga los pasos para instalar/desinstalar adecuadamente la tarjeta SD en el dispositivo.

**INTRODUCIR TARJETA**

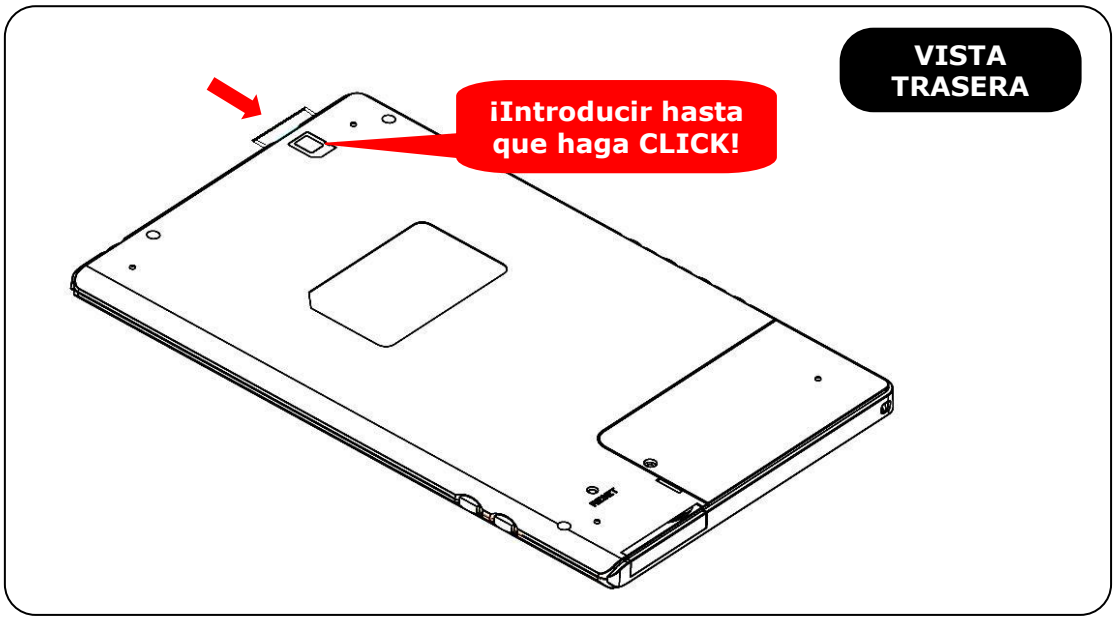
**PASO 1**

Introduzca la tarjeta SD en el dispositivo como muestra la imagen. ¡Tenga en cuenta la dirección de la tarjeta SD!




**PASO 2**

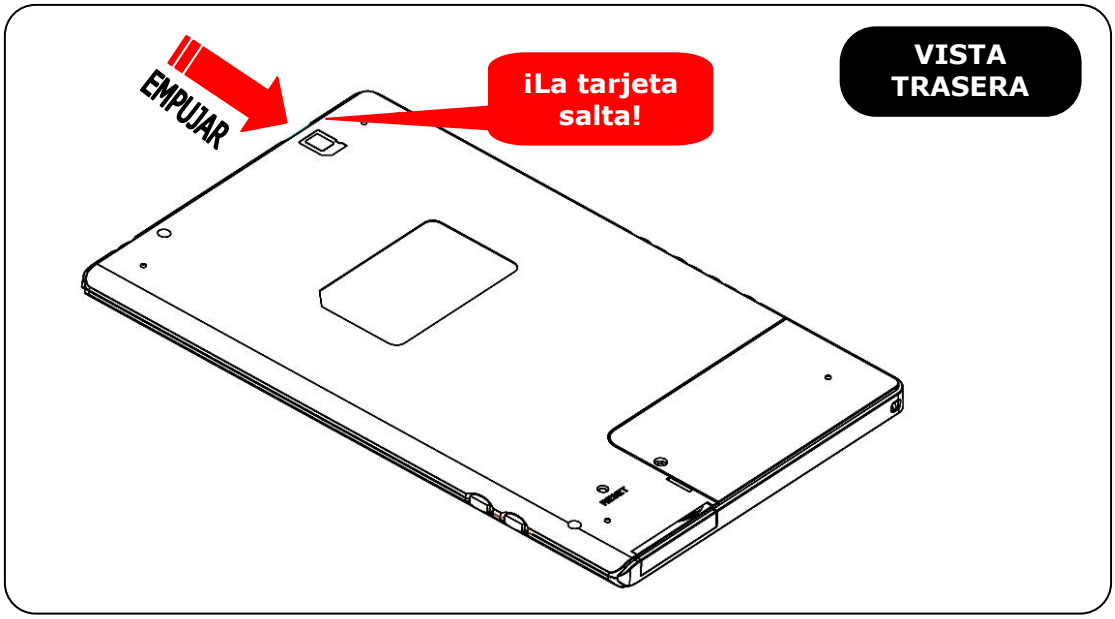
Introduzca la tarjeta SD hasta que se quede fija en su lugar.



## QUITAR TARJETA

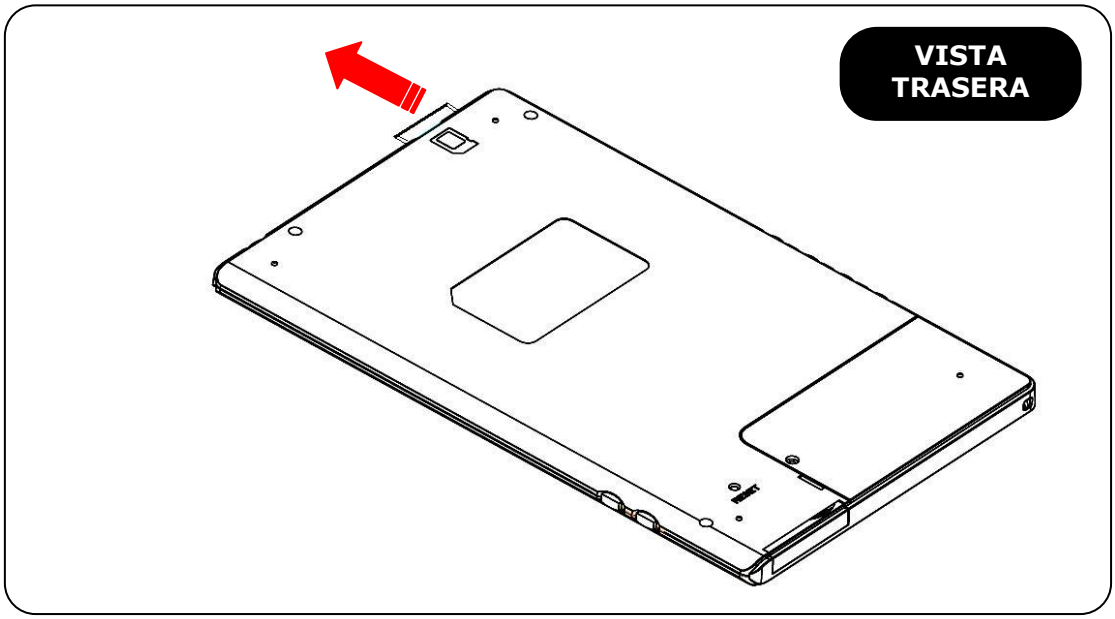
**PASO 1**

Empuje suavemente la tarjeta SD.




**PASO 2**

Quite la tarjeta SD de la ranura con cuidado.

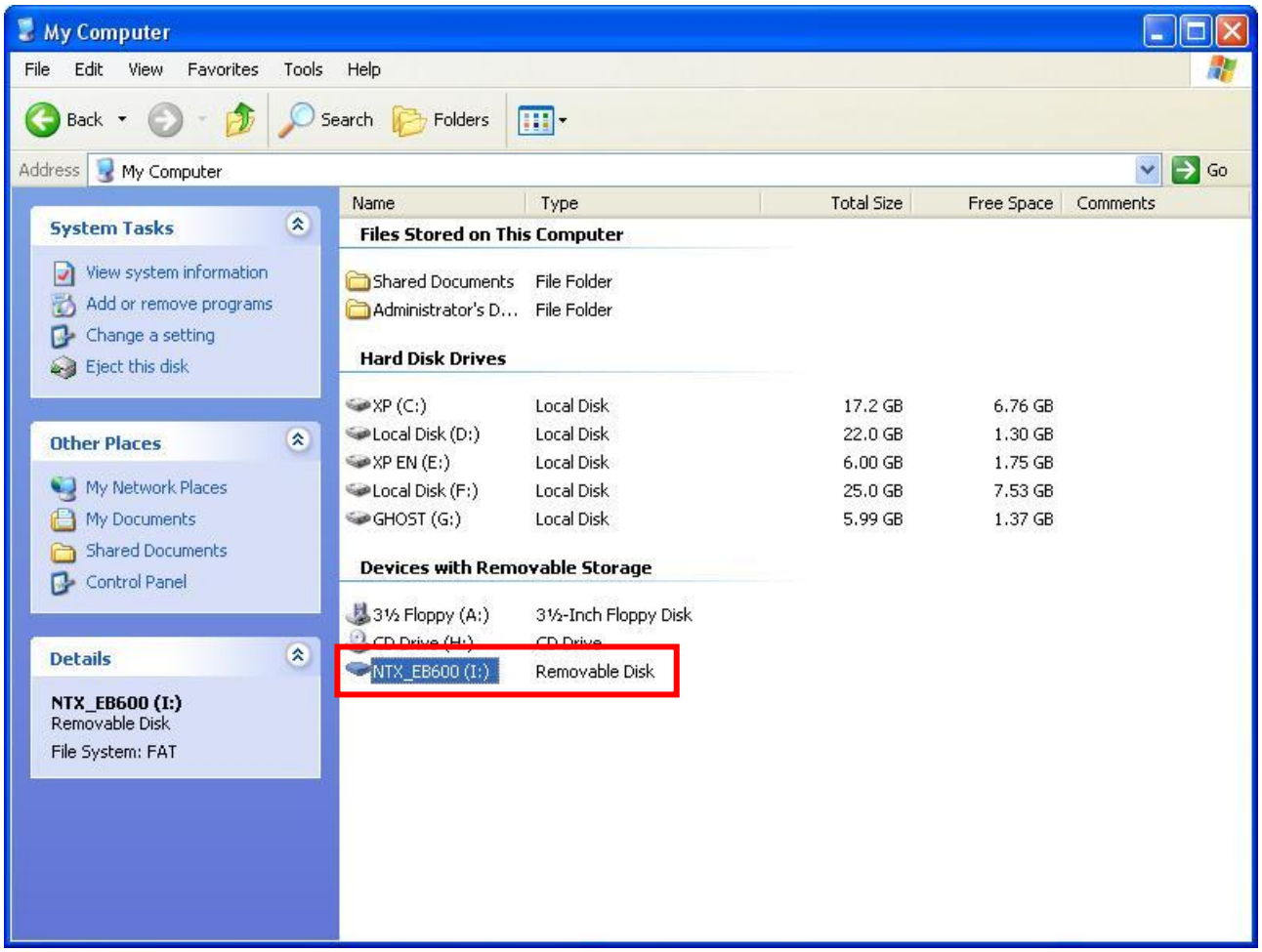


# Capítulo 2: Contenido

***Este capítulo proporciona información para instalar el contenido del dispositivo Lector de eBook.***

## 2.1 Transferencia de archivos

Cuando conecte a un PC, el dispositivo de Lector de eBook se reconoce como dispositivo de almacenamiento masivo con el nombre "AIRIS Dbook".


My Computer
File Edit View Favorites Tools Help
Back Search Folders
Address My Computer
Go
System Tasks
View system information
Add or remove programs
Change a setting
Eject this disk
Other Places
My Network Places
My Documents
Shared Documents
Control Panel
Details
NTX_EB600 (I:)
Removable Disk
File System: FAT
Name Type Total Size Free Space Comments
Files Stored on This Computer
Shared Documents File Folder
Administrator's D... File Folder
Hard Disk Drives
XP (C:) Local Disk 17.2 GB 6.76 GB
Local Disk (D:) Local Disk 22.0 GB 1.30 GB
XP EN (E:) Local Disk 6.00 GB 1.75 GB
Local Disk (F:) Local Disk 25.0 GB 7.53 GB
GHOST (G:) Local Disk 5.99 GB 1.37 GB
Devices with Removable Storage
3½ Floppy (A:) 3½-Inch Floppy Disk
NTX_EB600 (I:) Removable Disk

Simplemente copie las carpetas o archivos del eBook descargado desde Internet al disco "AIRIS Dbook", y luego desconecte el lector para comenzar a leer.

O copie las carpetas y archivos del eBook a una tarjeta SD y conecte la tarjeta SD al dispositivo para leerlos directamente.

**Consejo importante:**
Se recomienda realizar copias de seguridad regulares del contenido de su lector de eBook para evitar la pérdida total de sus libros en caso de daños físicos, fallos, pérdida o robo.

## 2.2 Adobe Reader

Este lector de libros electrónicos (eBook) está equipado con Adobe Reader Mobile 9.

El Reader Mobile 9 permite que los lectores de libros electrónicos adquieran, gestionen y muestren de forma fácil archivos con contenido PDF y EPUB encriptados y no encriptados.

Los usuarios pueden adoptar Adobe Digital Editions como herramienta de gestión de eBook entre el PC y este Lector de eBook.

El software Adobe® Digital Editions (ADE) ofrece una forma cómoda de ver y gestionar eBooks y otras publicaciones digitales. Utilícelo para descargar y comprar contenido digital, que se puede leer tanto online como offline. Transfiera eBooks protegidos contra copia desde su ordenador personal a otros ordenadores o dispositivos. Organice sus eBooks en una biblioteca personalizada y marque páginas. El Digital Editions también admite formatos de eBook fabricados de forma estándar, incluyendo PDF/A y EPUB.

Para más información, y para conocer cómo funciona el DRM, consulte la página Web: http://www.adobe.com/products/digitaleditions/

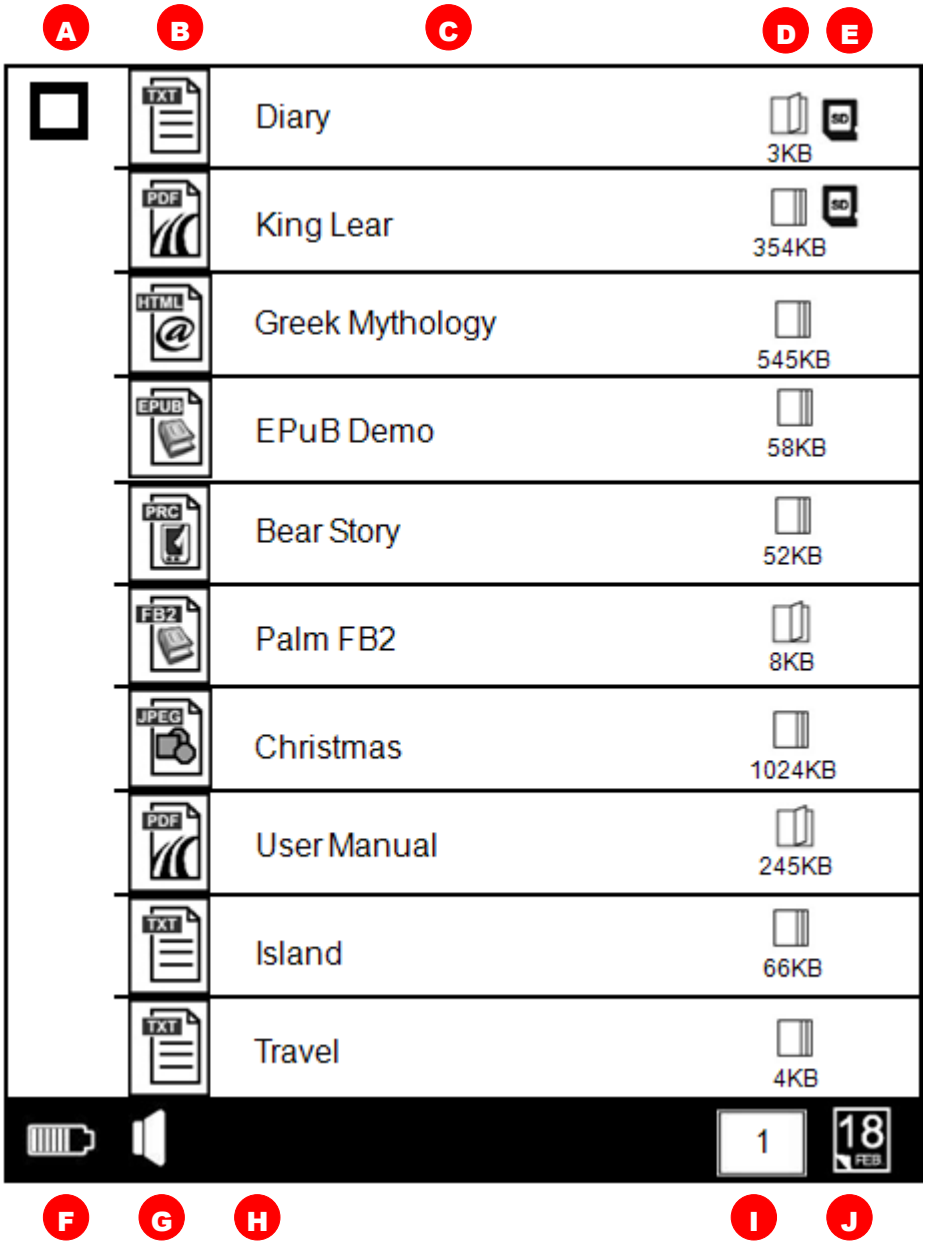
Instale el ADE, siga el proceso de autorización para comenzar a leer y transferir contenido DRM a su lector de eBook y ya está listo para disfrutar cientos de libros en sólo unos gramos.

# Capítulo 3: Biblioteca

***Este capítulo presenta la información de la página principal – biblioteca y la configuración básica.***

## 3.1 Introducción de la pantalla de la biblioteca

La lista de la biblioteca se muestra en el dispositivo como la página principal. Siempre podrá volver a esta página presionando el "Botón Volver" del lateral izquierdo del dispositivo. La pantalla de la biblioteca tiene diferentes apariencias, consulte el capítulo 3.3 Visualización para obtener más información.



**A. Icono de selección:**

Utilice el cursor y el botón de selección para seleccionar el eBook deseado, presione ENTER para comenzar a leer. En modo vertical, presione arriba/abajo para seleccionar e izquierda/derecha para pasar la página. En modo horizontal, presione izquierda/derecha para seleccionar y arriba/abajo para pasar la página.

**B. Catálogo de archivos:**

Muestra los formatos de archivo PDF, TXT, EPuB, FB2, HTML, CHM, PRC, JPG, MP3, etc.

**C. Nombre de archivo:**

Muestra el nombre del archivo.

**D. Tamaño de archivo y Leído/Sin leer:**

Muestra el volumen de eBooks. El icono indica que el libro ya ha sido leído anteriormente y el icono indica que el libro aún no se ha leído (Sólo activo con el ebook encendido. Al desconectarlo, todos los libros quedan como no leidos).

**F.** El icono cambia a cuando se conecta el dispositivo a una toma de corriente.

**G. Volumen:**

Muestra el nivel de volumen. Presione los “Botones de volumen” en el lateral derecho del dispositivo para subir o bajar el volumen.

**H. Vertical / Horizontal:**

Muestra el estado de la imagen en vertical u horizontal . Presione el "Botón de rotar" en el lateral izquierdo del dispositivo para girar la imagen.

**I. Página:**

Muestra el número de página / números de páginas total de la biblioteca.

**J. Clasificación:**

Muestra el estado de clasificación de la biblioteca. Consulte la PÁGINA 34 para más información.

# 3.2 Clasificar

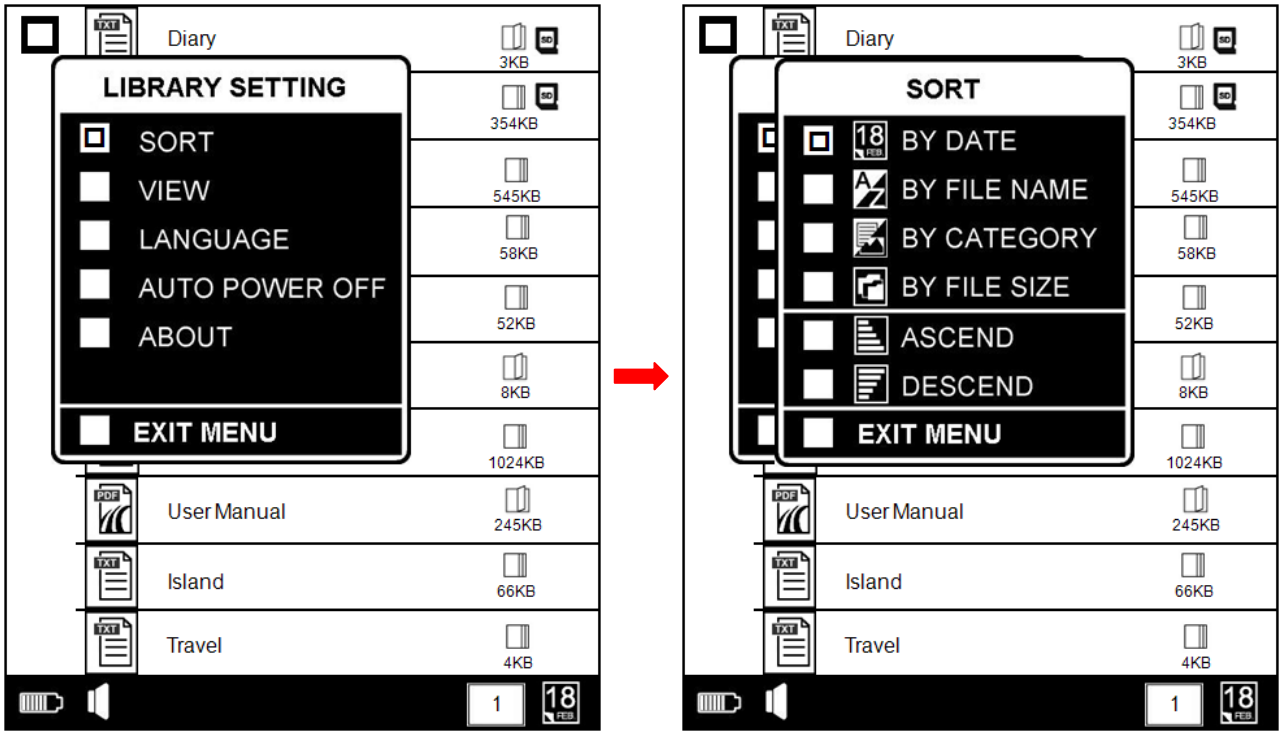
En la lista de la biblioteca, puede configurar el estilo de clasificación de archivos del dispositivo.

Siga estos pasos. En la página de la biblioteca, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **CONFIGURACIÓN DE BIBLIOTECA.**

**PASO 1**

En la **VENTANA DE BIBLIOTECA,** seleccione el primer elemento "CLASIFICAR" y presione ENTER para buscar la ventana de **CLASIFICAR.**

**PASO 2**

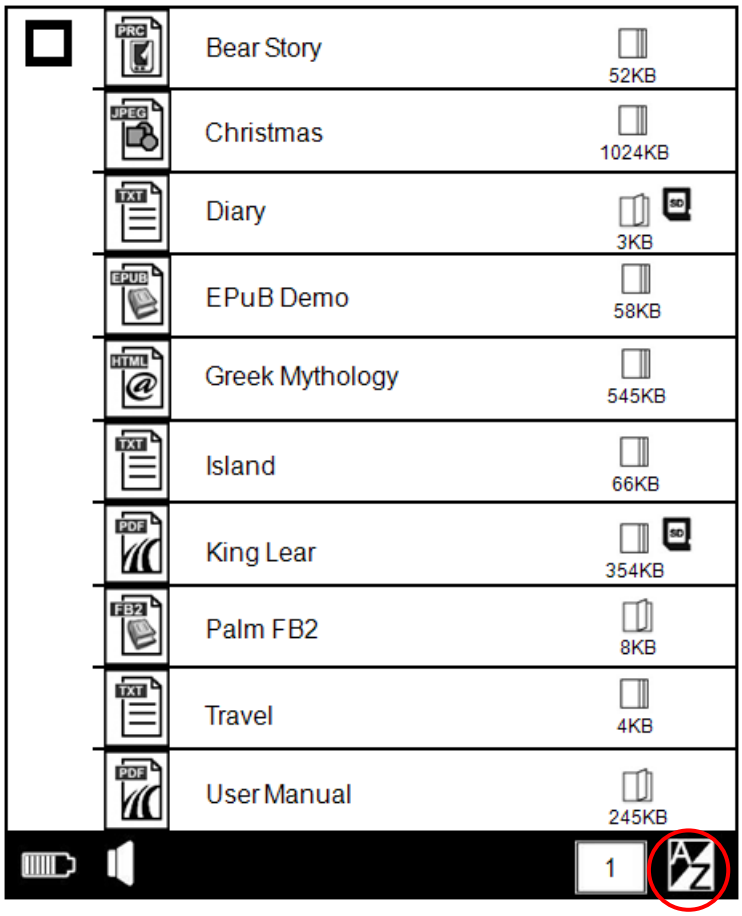



**PASO 3**

En la ventana de **CLASIFICAR,** seleccione el estilo de clasificación deseado y presione ENTER para confirmar.

**PASO 4**

El dispositivo actualiza la lista de la biblioteca de acuerdo al estilo de clasificación que ha seleccionado. El tipo de estilo de clasificación aparece en la esquina inferior derecha de la pantalla.




**Nota:**
Si no va a realizar ninguna configuración, vuelva a presionar el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

## 3.3 Visualización

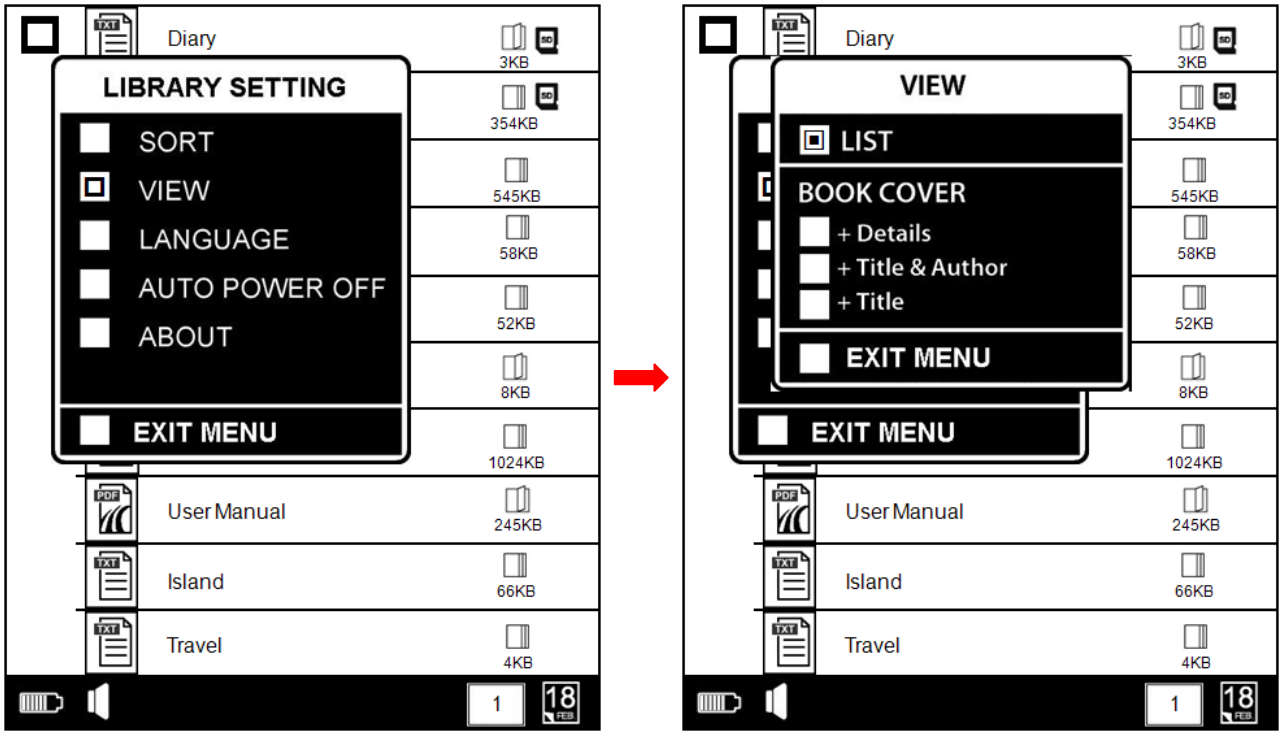
En la lista de la biblioteca, puede seleccionar la apariencia del dispositivo como desee. Siga los pasos mostrados a continuación.

**PASO 1**

En la página de la biblioteca, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **AJUSTES DE LA BIBLIOTECA**.

**PASO 2**

En la ventana de **AJUSTES DE LA BIBLIOTECA**, seleccione el segundo elemento "VER" y presione ENTER para buscar la ventana de **VER**.



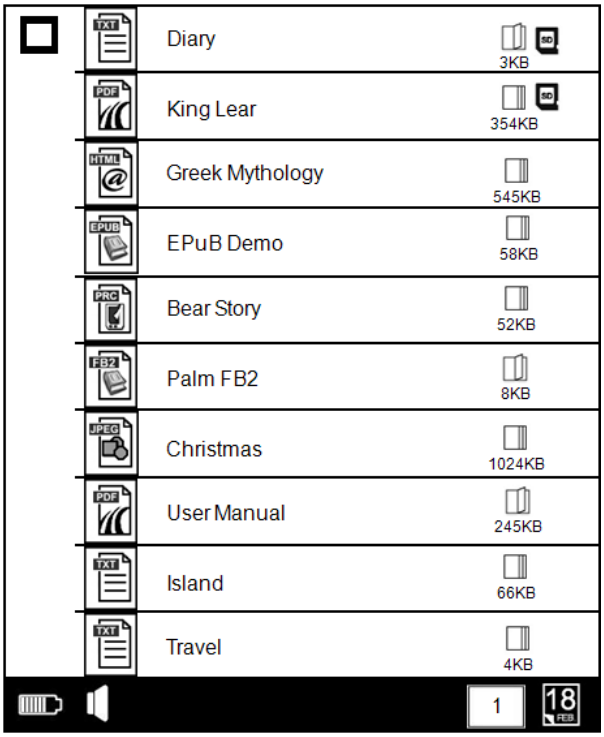
**PASO 3**

En la ventana de **VER,** seleccione el estilo de visualización que desee y presione ENTER para confirmar. Las funciones se describen del siguiente modo.

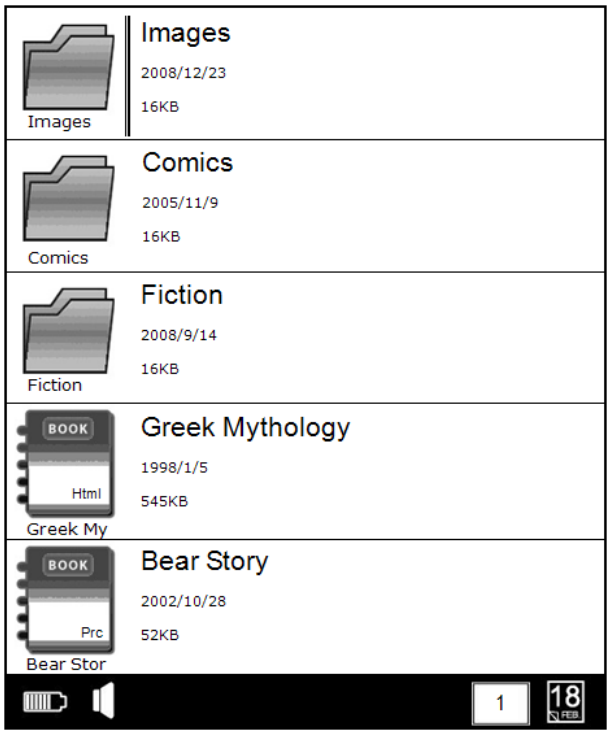
| Ítems | Información |
|---|---|
| **LISTA** | Para listar los archivos en apariencia de catálogo. |
| **PORTADA + Detalles** | Para listar archivos en apariencia de icono con detalle. |
| **PORTADA + Título y autor** | Para listar los archivos en apariencia de icono con información del título y autor. |
| **PORTADA + Título** | Para listar archivos en apariencia de icono con título. |

La siguiente imagen muestra los diferentes resultados de visualización de la lista de la biblioteca:

**LISTA:**




**CUBIERTA DE LIBRO + Detalles:**




**Consejo:**
Si tiene varios cientos de libros, categorizar sus archivos en carpetas le ayudará a encontrar el libro con más facilidad.

# 3.4 Idioma

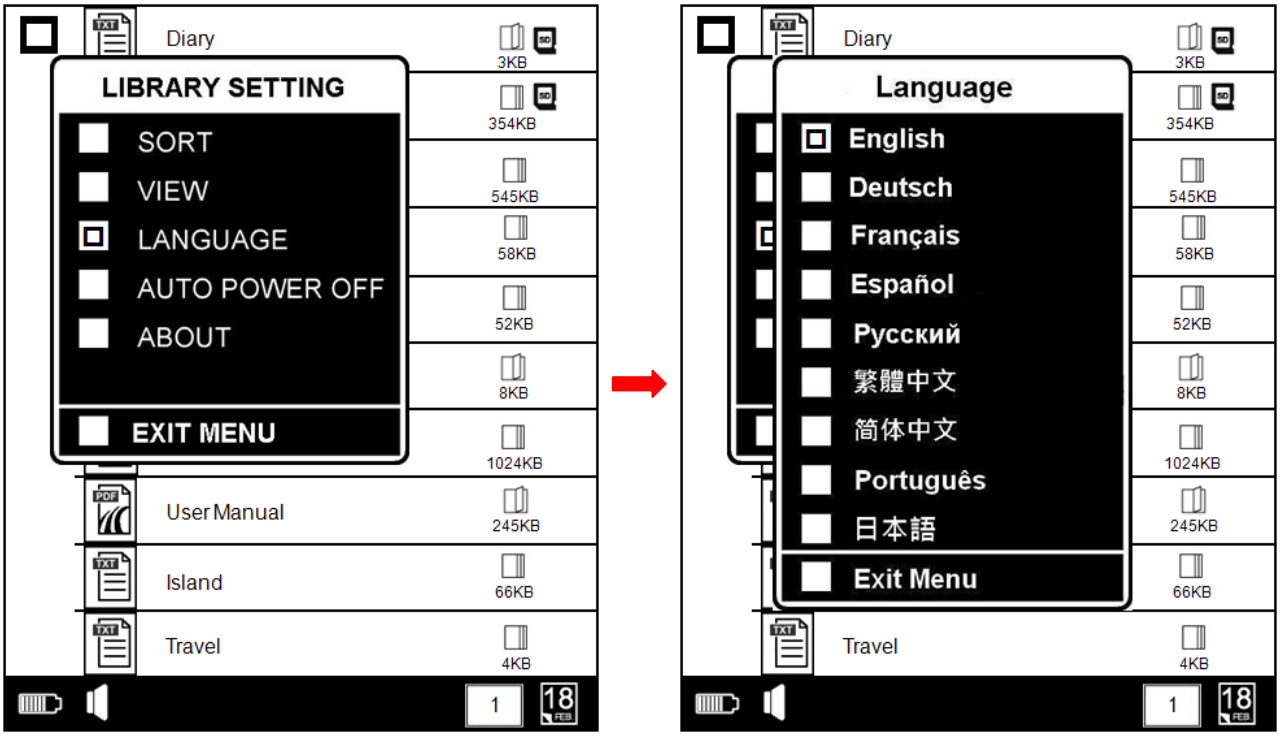
En la página de idioma, puede configurar la configuración de idioma. Siga los pasos mostrados a continuación.

**PASO 1**

En la página de la biblioteca, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **AJUSTES DE LA BIBLIOTECA**.

**PASO 2**

En la ventana de **AJUSTES DE LA BIBLIOTECA**, seleccione el tercer elemento "IDIOMA" y presione ENTER para buscar la ventana de **Idioma**.




**PASO 3**

En la ventana de **Idioma**, seleccione el idioma que desee y presione ENTER para confirmar.

**Nota:**
Si no va a realizar ninguna configuración, vuelva a presionar el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

# 3.5 Apagado automático

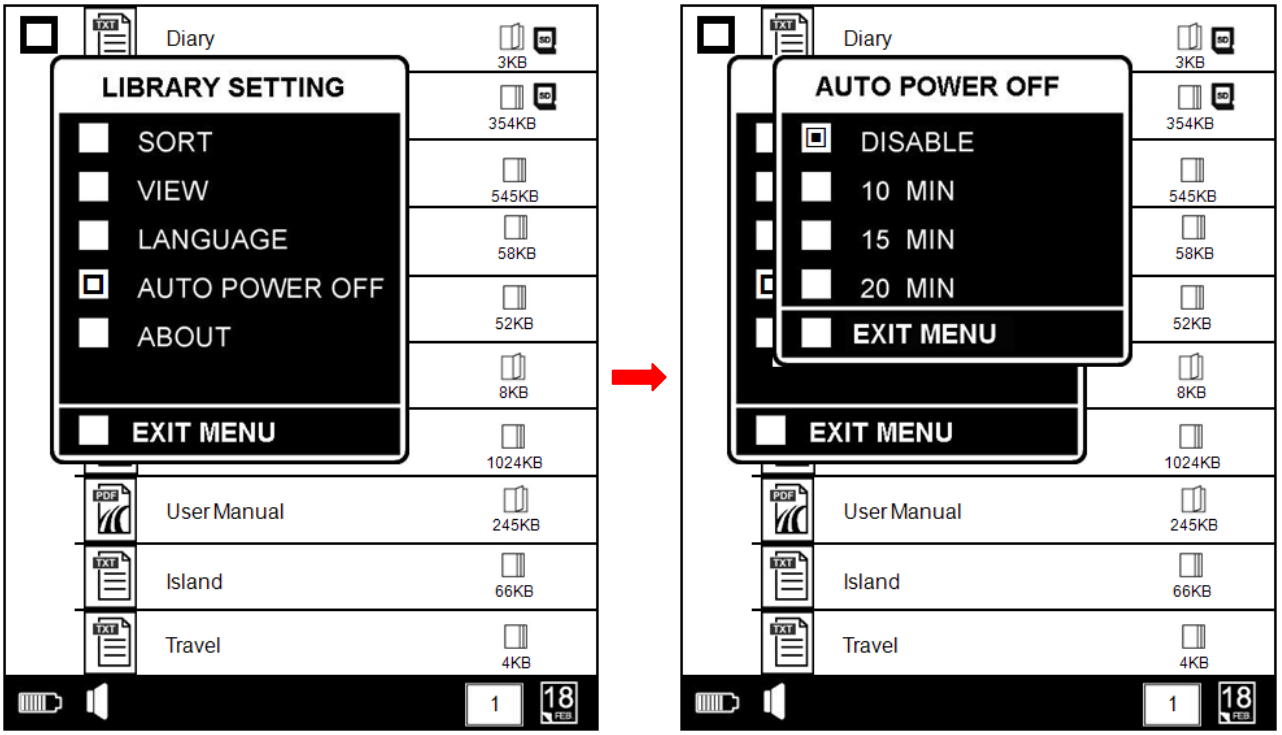
En la página de Apagado automático, puede configurar el modo de ahorro de energía. Siga los pasos mostrados a continuación.

**PASO 1**

En la página de la biblioteca, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **AJUSTES DE LA BIBLIOTECA**.

**PASO 2**

En la ventana de **AJUSTES DE LA BIBLIOTECA,** seleccione el cuarto elemento "APAGADO AUTOMÁTICO" y presione ENTER para buscar la ventana **APAGADO AUTOMÁTICO.**




**PASO 3**

En la ventana de **APAGADO AUTOMÁTICO,** seleccione el modo que necesite y presione ENTER para confirmar.

**Nota:**
1. El modo de Apagado automático por defecto es "**Desactivado".**
2. Si no va a realizar ninguna configuración, vuelva a presionar el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

# 3.6 Acerca de

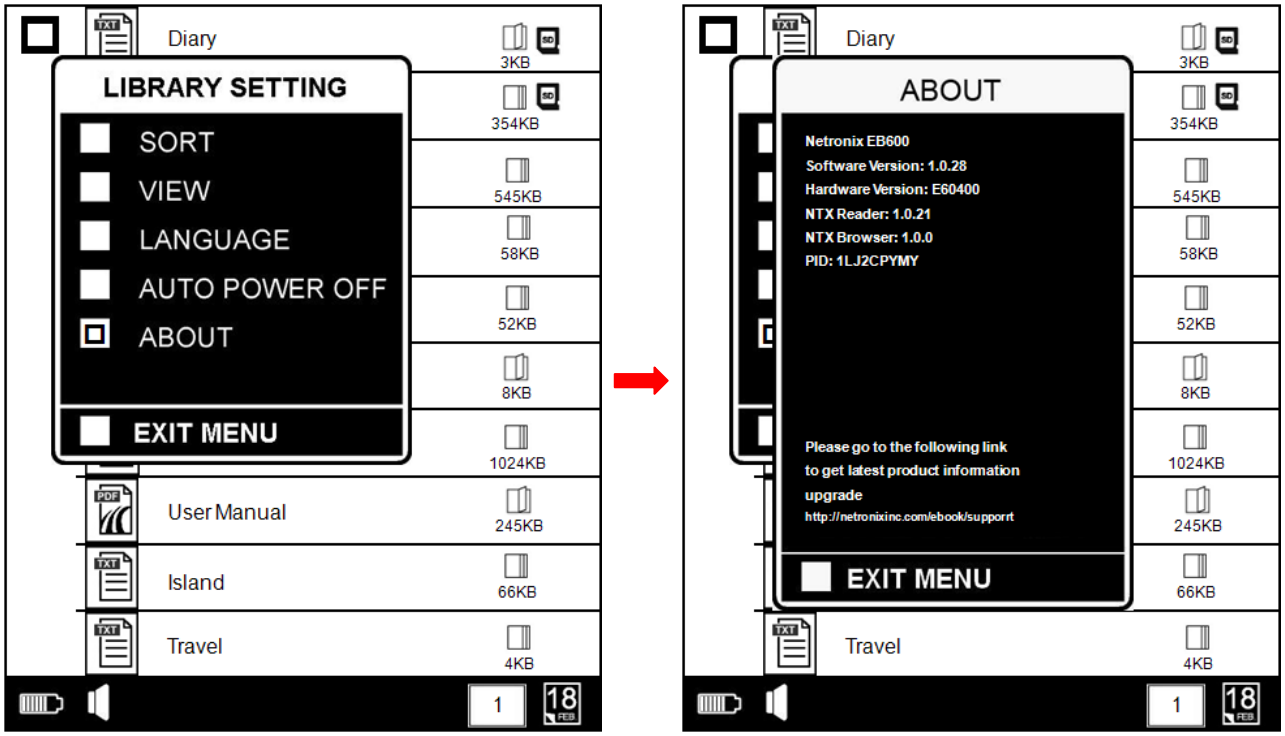
En la página de Acerca de, puede obtener información sobre este dispositivo. Siga los pasos mostrados a continuación.

**PASO 1**

En la página de la biblioteca, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **AJUSTES DE LA BIBLIOTECA**.

**PASO 2**

En la ventana de **AJUSTES DE LA BIBLIOTECA**, seleccione el último icono "SOBRE" y presione ENTER para buscar la ventana de **ACERCA DE**.



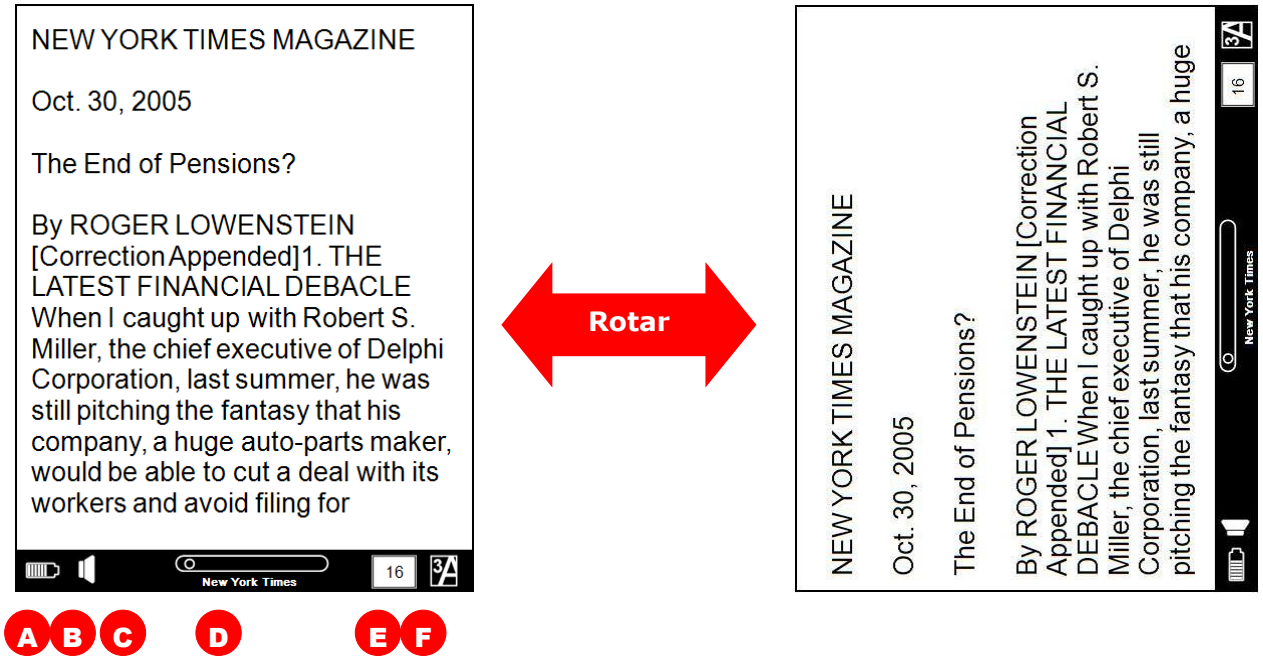

**Nota:**
Si no va a realizar ninguna configuración, vuelva a presionar el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

# Capítulo 4: Leer eBooks

***Este capítulo presenta la información de la página de lectura y las operaciones básicas.***

## 4.1 Introducción a la pantalla de libros

Mientras lee un libro, puede cambiar siempre la orientación de la pantalla presionando el "Botón Rotar" en el lateral izquierdo del dispositivo.


NEW YORK TIMES MAGAZINE
Oct. 30, 2005
The End of Pensions?
By ROGER LOWENSTEIN [Correction Appended]1. THE LATEST FINANCIAL DEBACLE When I caught up with Robert S. Miller, the chief executive of Delphi Corporation, last summer, he was still pitching the fantasy that his company, a huge auto-parts maker, would be able to cut a deal with its workers and avoid filing for
New York Times
16
Rotar
NEW YORK TIMES MAGAZINE
Oct. 30, 2005
The End of Pensions?
By ROGER LOWENSTEIN [Correction Appended] 1. THE LATEST FINANCIAL DEBACLE When I caught up with Robert S. Miller, the chief executive of Delphi Corporation, last summer, he was still pitching the fantasy that his company, a huge
16
New York Times
A
B
C
D
E
F

**A. Batería**

Muestra el estado de energía de la batería. El icono cambia a cuando se conecta el dispositivo a una toma de corriente.

**B. Volumen**

Muestra el nivel de volumen. Presione los "**Botones de volumen**" en el lateral derecho del dispositivo para subir o bajar el volumen.

**C. Vertical / Horizontal**

Muestra el estado de la imagen en vertical u horizontal . Presione el "Botón de rotar" en el lateral izquierdo del dispositivo para rotar la página.

**D. Título del libro y barra de lectura**

Muestra el título del libro y la posición de la página en el archivo de lectura.

**E. Página**

Muestra el número de página / números de páginas total del contenido de lectura.

**F. Tamaño de fuente**

Muestra el tamaño de fuente del contenido de lectura.

**Nota:** ¡¡La función de tamaño de fuente no está disponible cuando lee archivos de imagen!!

## 4.2 Configuración de libro

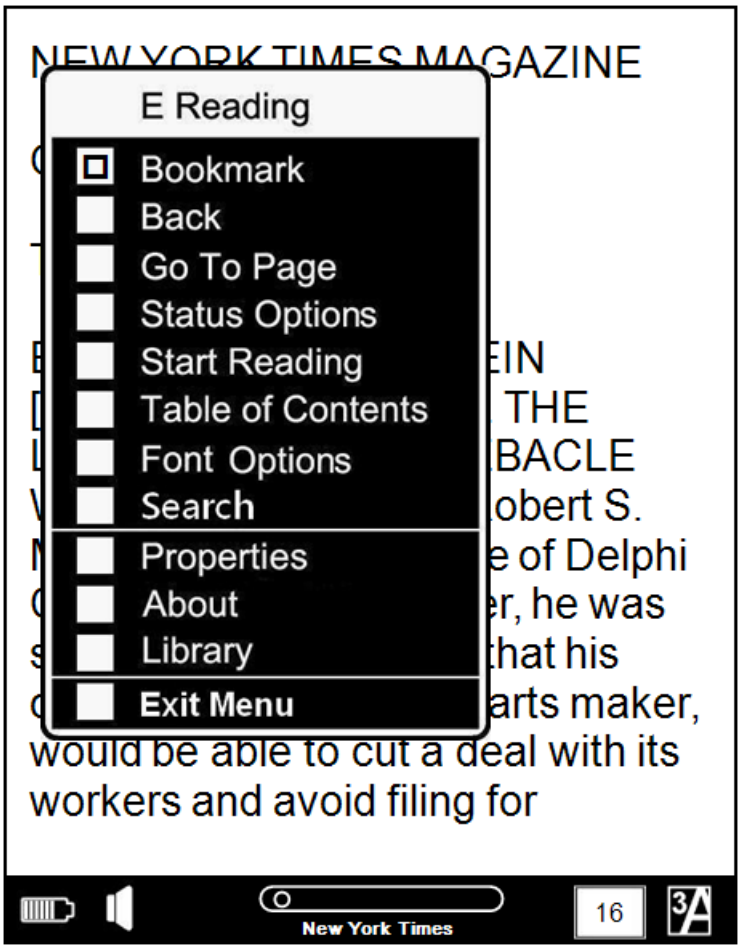
En la página del libro, puede girar la página, añadir un punto de libro o tomar notas sobre el eBook. Siga los pasos mostrados a continuación.

**PASO 1**

Primero seleccione un libro de la biblioteca y presione ENTER para ir a la página de libro.

**PASO 2**

Cuando entre en la página de libro, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **LECTURA E**.



**PASO 3**

En la ventana de **Lectura E,** seleccione la función necesaria y presione ENTER para entrar en las subcategorías. Las funciones se describen del siguiente modo.

| Ítems | Información |
|---|---|
| **Marcador** | Para añadir o quitar un punto de libro del contenido de lectura, y saltar a la posición del punto de lectura que desee. Consulte 4.2.1 Punto de lectura para más información. |
| **Atrás** | Vuelve al libro de lectura. |
| **Ir a página** | Para ir a la primera página del contenido de lectura, a la última página o configurar la página manualmente. Consulte 4.2.2 Cambiar página para más información. |
| **Opción de estado** | Para activar, desactivar la barra de estado, y cambiar la orientación de la pantalla. Consulte 4.2.3 Estado para más información. |
| **Iniciar lectura** | Para saltar la introducción y el prefacio en el libro de lectura y comenzar a leer en el capítulo uno directamente. |
| **Índice** | Para saltar a la tabla de contenidos en el libro de lectura. |
| **Fuentes** | Para seleccionar la fuente deseada [Tres opciones: Georgia, Courier New, y NTX New (Internacional)] y para aumentar o disminuir fuentes desde el tamaño 1 al tamaño 8. Consulte 4.2.4 Opciones de fuentes para más información. |
| **Buscar en libro** | Para buscar en el diccionario, abrir índices o buscar una palabra específica. Consulte 4.2.5 Búsqueda para más información. |
| **Propiedades** | Para mostrar la información del libro de lectura, incluyendo el título, autor, editor, género, resumen, etc. Consulte 4.2.6 Propiedades para más información. |
| **Sobre** | Para mostrar la información de este dispositivo. |
| **Biblioteca** | Vuelve a la página de la biblioteca. |
| **Salir** | Para salir del menú emergente. |

**Nota:**
Si no va a realizar ninguna configuración, vuelva a presionar el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

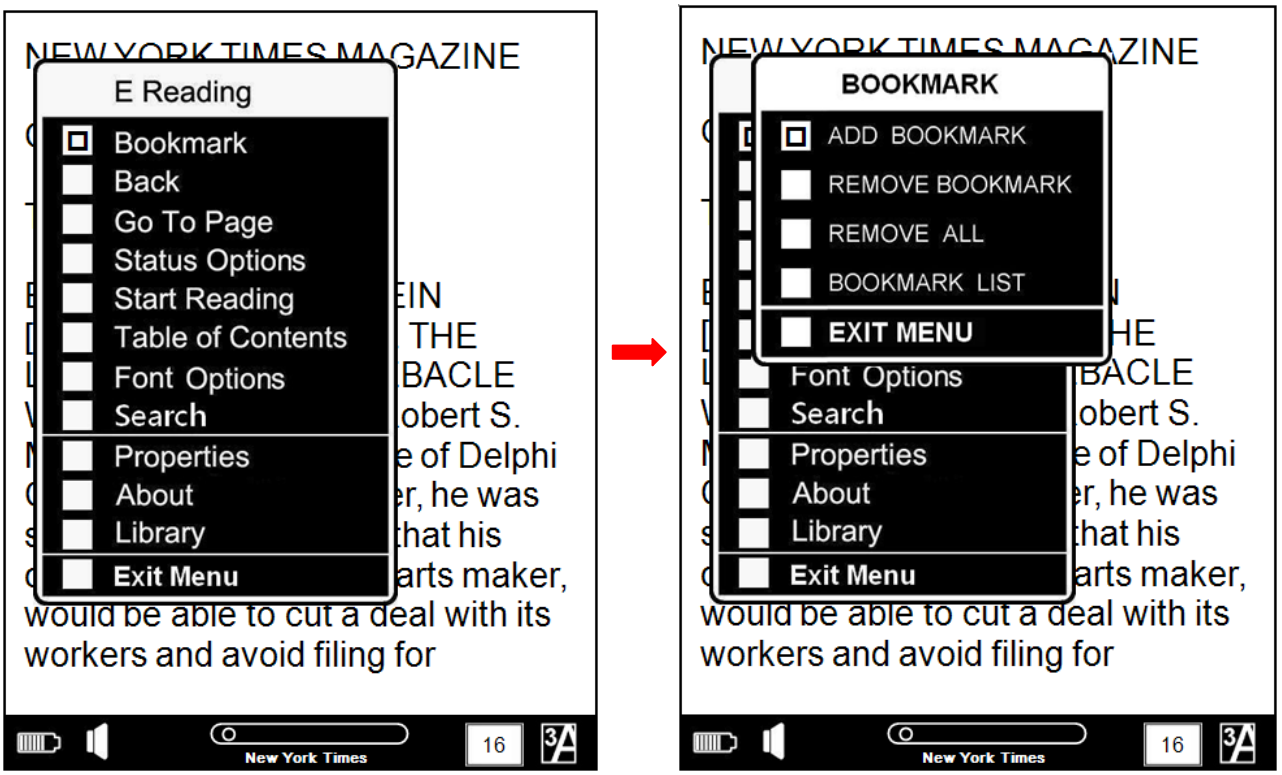
### 4.2.1 Punto de libro

**PASO 1**

En la página de libro, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **Lectura E**.

**PASO 2**

En la ventana de **Lectura E,** seleccione el primer elemento "Marcador" y presione ENTER para buscar la ventana **Marcador.**

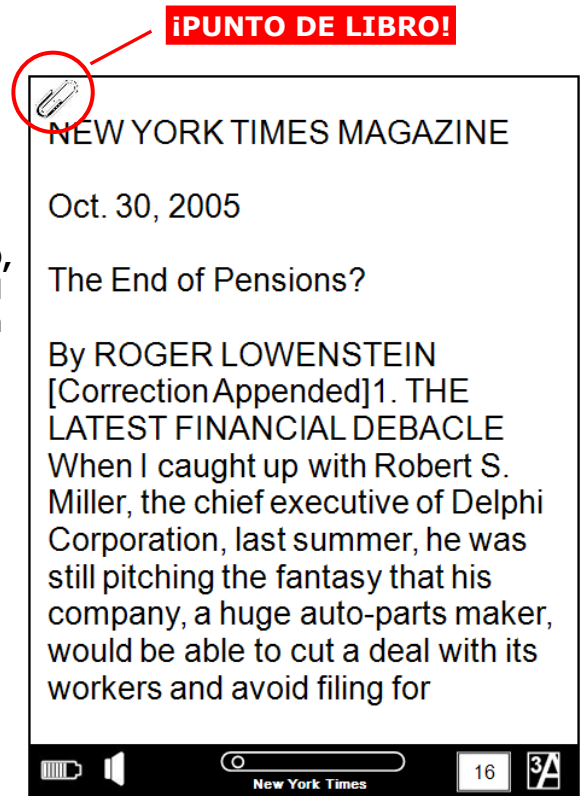


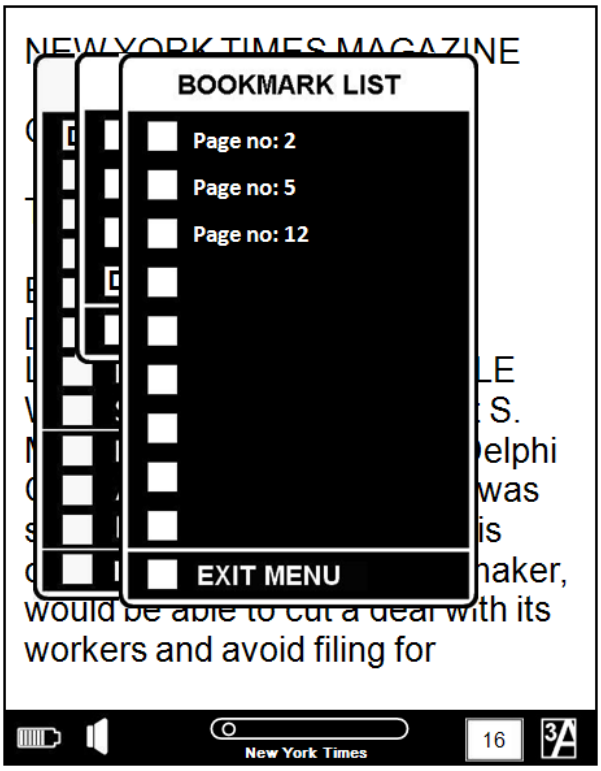

**PASO 3**

En la ventana de **Marcador,** seleccione la función que desee y presione ENTER para confirmar.

**PASO 4**

Cuando seleccione **AÑADIR PUNTO DE LIBRO,** puede ver un clip de papel o un doblez de papael que se muestra en la esquina superior izquierda del libro.


¡PUNTO DE LIBRO!
NEW YORK TIMES MAGAZINE
Oct. 30, 2005
The End of Pensions?
By ROGER LOWENSTEIN
[Correction Appended]1. THE LATEST FINANCIAL DEBACLE
When I caught up with Robert S. Miller, the chief executive of Delphi Corporation, last summer, he was still pitching the fantasy that his company, a huge auto-parts maker, would be able to cut a deal with its workers and avoid filing for
New York Times
16




Cuando entre en la **LISTA DE MARCADORES,** puede ver la información de los marcadores guardados en el libro actual.

**PASO 5**

También puede quitar el punto de libro seleccionando **Eliminar marcador** o **Eliminar todo.**

**Nota:**
Si no va a realizar ninguna configuración, seleccione SALIR o presione el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

### 4.2.2 Cambiar página

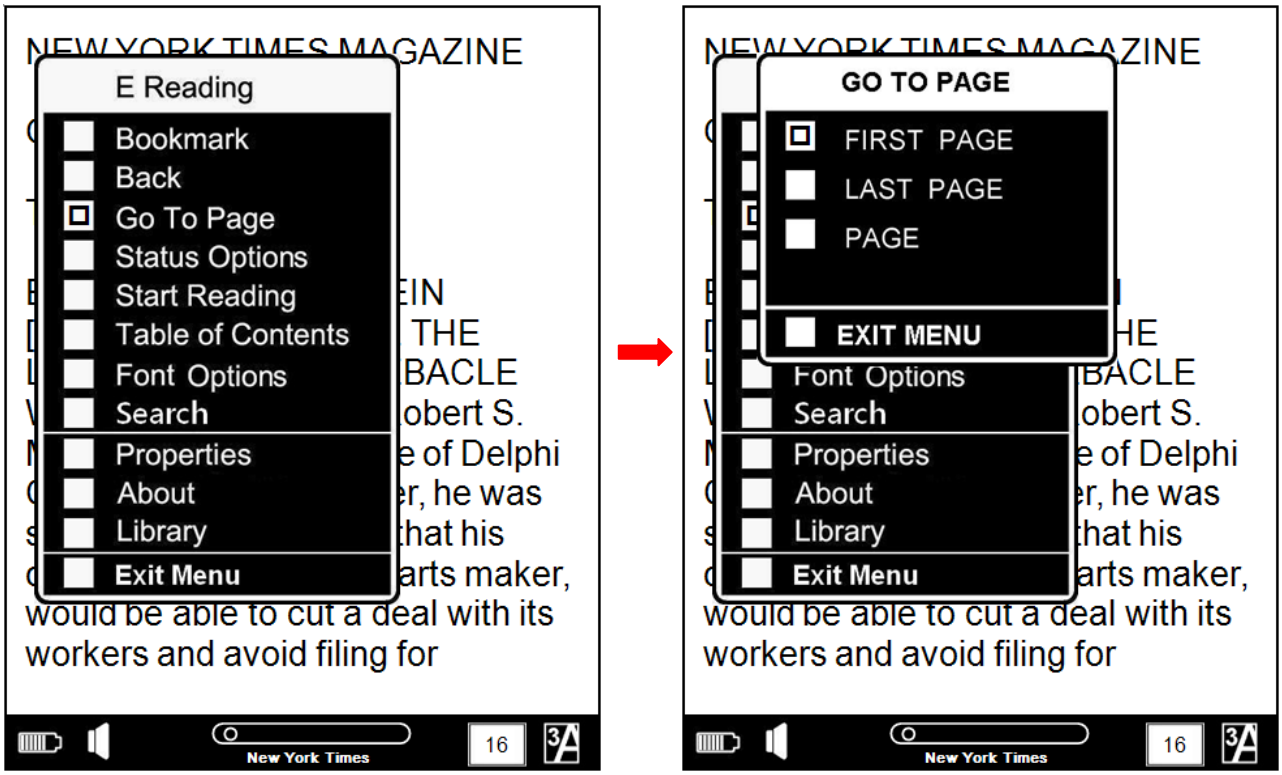
Mientras lee, puede presionar el "Botón IZQUIERDA/DERECHA" en el cursor para cambiar de página. Sin embargo, este dispositivo tiene una función rápida de cambio de página. Presione de forma larga el "Botón IZQUIERDA/DERECHA" para cambiar de página rápidamente, y suelte el botón cuando llegue a la página que desee.

**PASO 1**

En la página de libro, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **Lectura E**.

**PASO 2**

En la ventana de **Lectura E,** seleccione el tercer elemento "Ir a la página" y presione ENTER para buscar la ventana **IR A PÁGINA.**

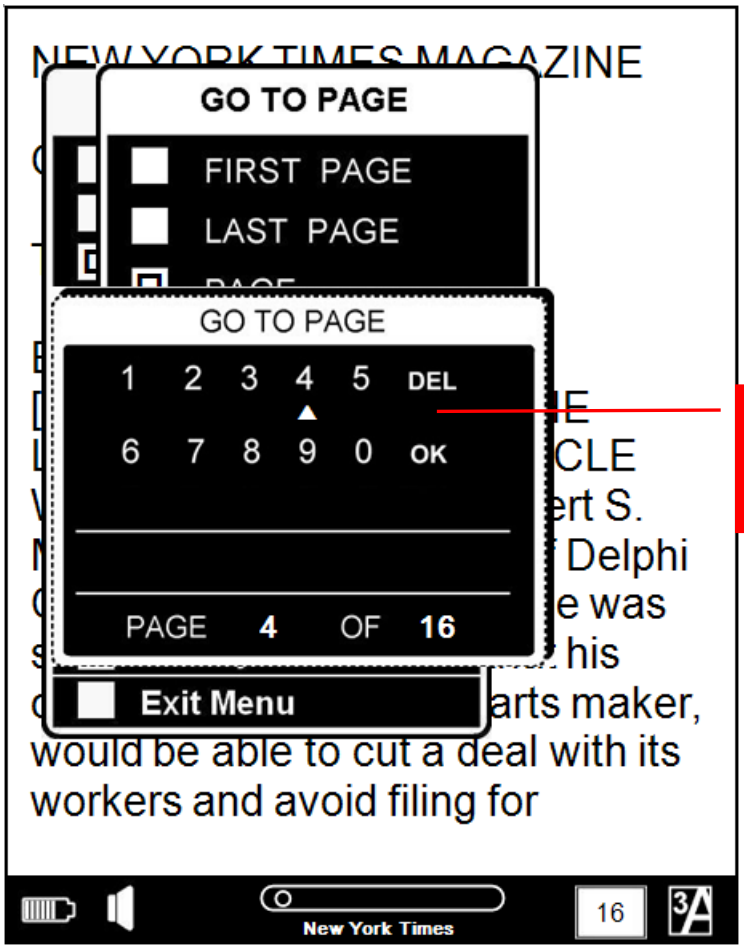



**PASO 3**

En la ventana de **IR A LA PÁGINA**, seleccione el elemento que desee y presione ENTER para confirmar.

**PASO 4**

Cuando entre en "PÁGINA", utilice los "Botones IZQUIERDA/DERECHA" en el cursor para moverse y los "Botones ARRIBA/DERECHA" para cambiar la dirección del cursor. Tras introducir el número de página a la que desea ir, mueva el cursor a "OK" y presione ENTER para confirmar.




**¡Cambie a la dirección ▲ presionando los "Botones ARRIBA/ABAJO"!**

**Nota:**
Si no va a realizar ninguna configuración, seleccione SALIR o presione el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

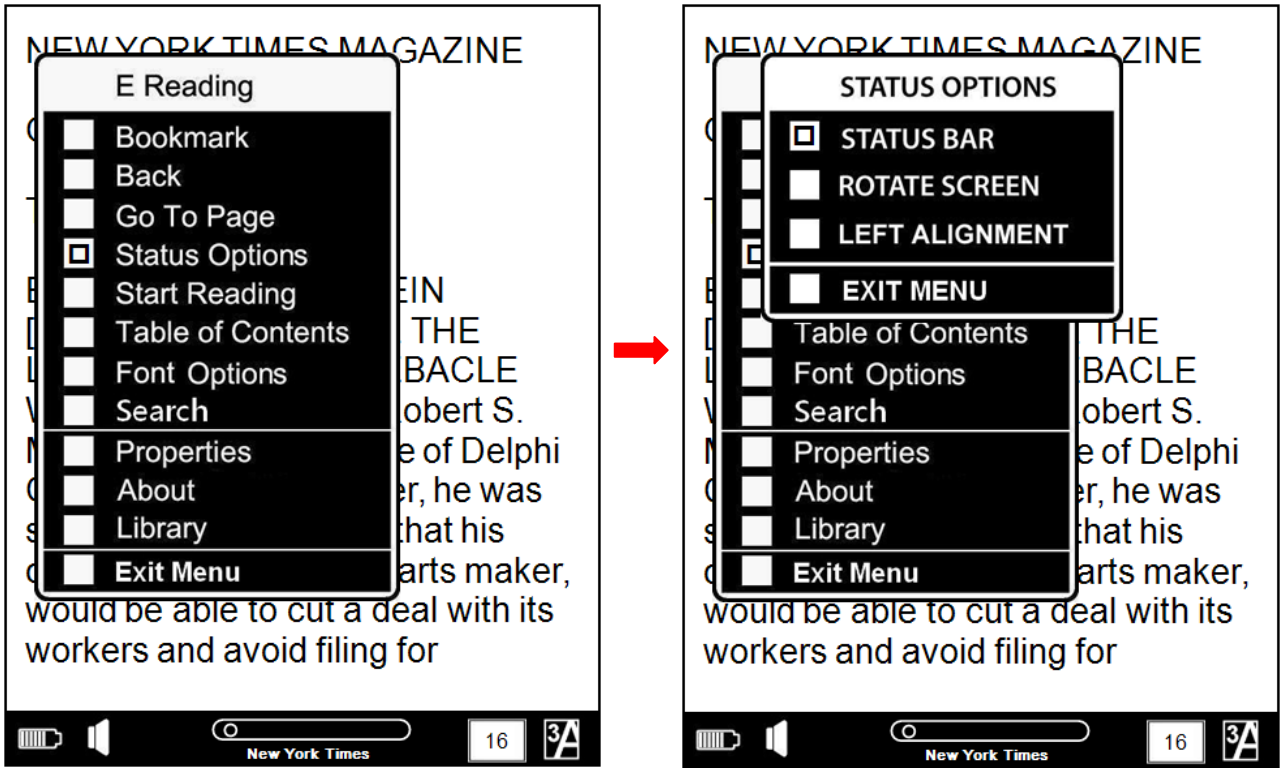
### 4.2.3 Estado

**PASO 1**

En la página de libro, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **Lectura E**.

**PASO 2**

En la ventana de **Lectura E,** seleccione el cuarto elemento "Opciones de estado" y presione ENTER para buscar la ventana de **OPCIÓN DE ESTADO.**

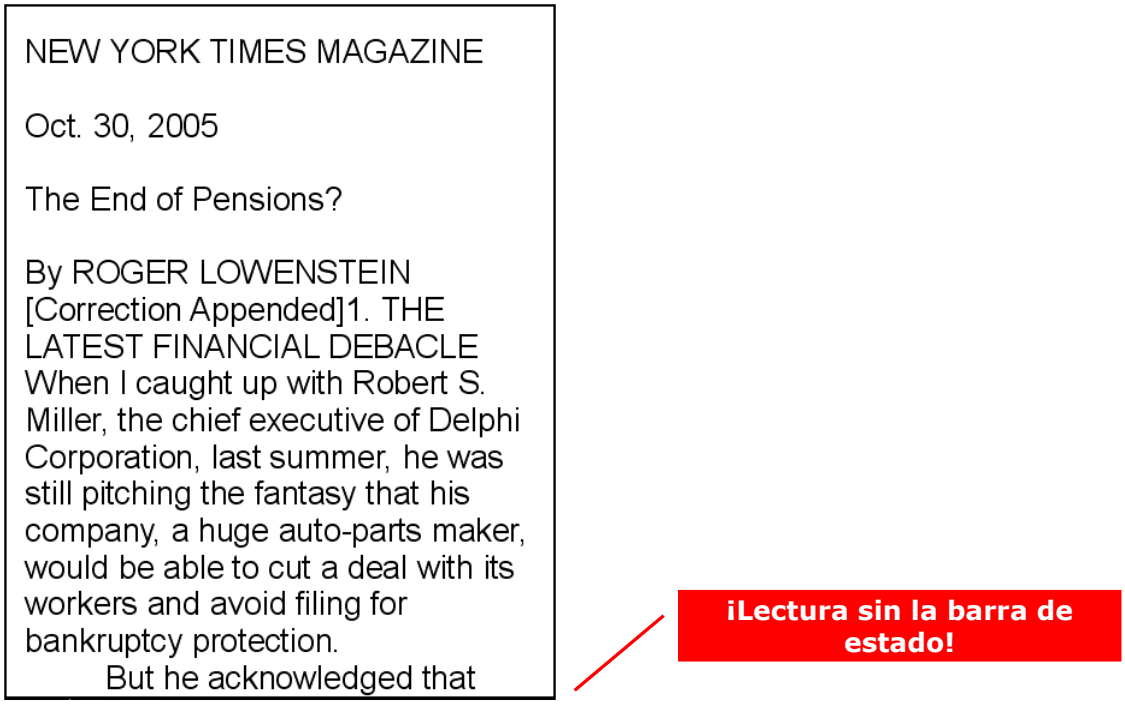



**PASO 3**

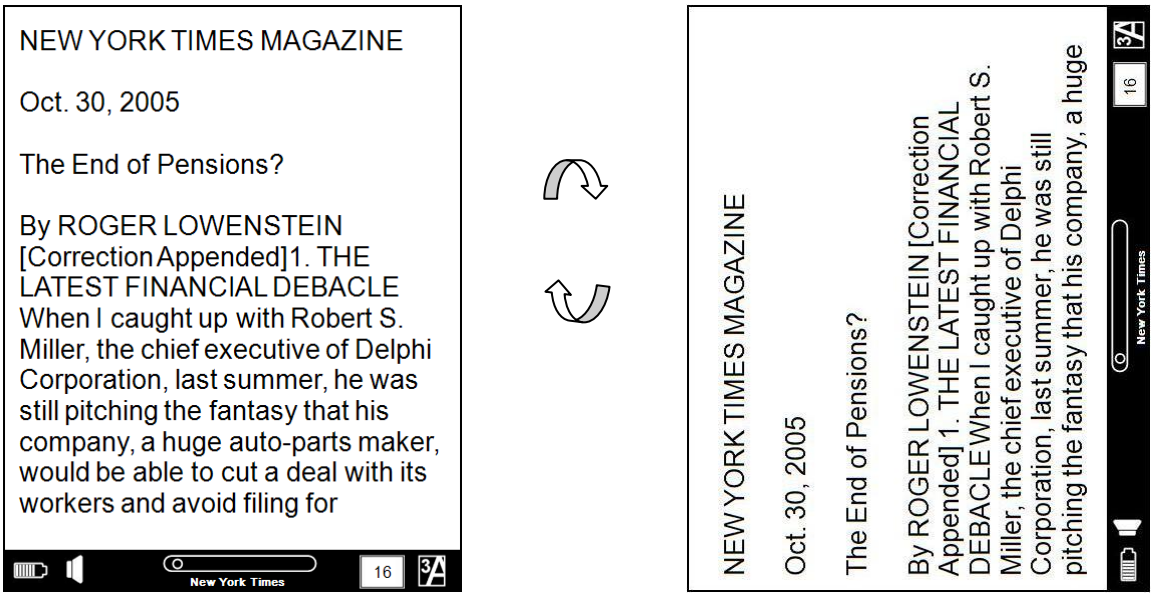
En la ventana de **OPCIONES DE ESTADO**, seleccione el elemento que desee y presione ENTER para confirmar.

**PASO 4**

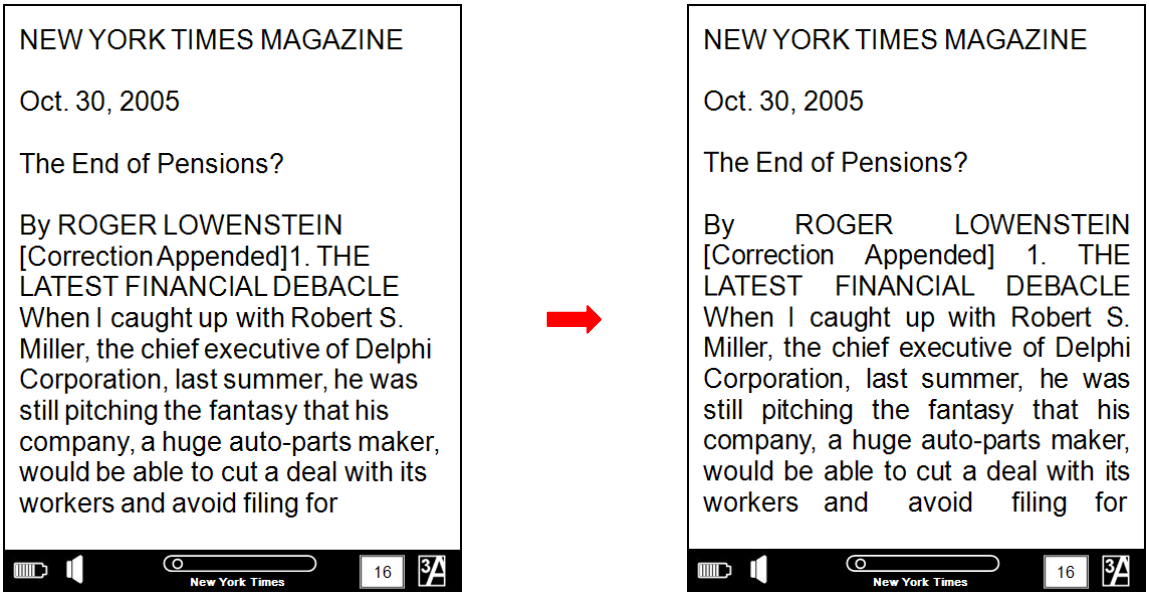
La función de **BARRA DE ESTADO** le permite leer sin la barra de estado, el resultado es el siguiente:


NEW YORK TIMES MAGAZINE
Oct. 30, 2005
The End of Pensions?
By ROGER LOWENSTEIN
[Correction Appended]1. THE LATEST FINANCIAL DEBACLE
When I caught up with Robert S. Miller, the chief executive of Delphi Corporation, last summer, he was still pitching the fantasy that his company, a huge auto-parts maker, would be able to cut a deal with its workers and avoid filing for bankruptcy protection.
But he acknowledged that
¡Lectura sin la barra de estado!

La función de **ROTAR PANTALLA** le permite girar su libro o imagen 90 grados, el resultado es el siguiente:


NEW YORK TIMES MAGAZINE
Oct. 30, 2005
The End of Pensions?
By ROGER LOWENSTEIN
[Correction Appended]1. THE LATEST FINANCIAL DEBACLE
When I caught up with Robert S. Miller, the chief executive of Delphi Corporation, last summer, he was still pitching the fantasy that his company, a huge auto-parts maker, would be able to cut a deal with its workers and avoid filing for
New York Times
16
3A

La función de **JUSTIFICADO IZQUIERDA** recoloca las páginas de lectura, el resultado es el siguiente:


NEW YORK TIMES MAGAZINE
Oct. 30, 2005
The End of Pensions?
By ROGER LOWENSTEIN [Correction Appended]1. THE LATEST FINANCIAL DEBACLE When I caught up with Robert S. Miller, the chief executive of Delphi Corporation, last summer, he was still pitching the fantasy that his company, a huge auto-parts maker, would be able to cut a deal with its workers and avoid filing for
New York Times
16
NEW YORK TIMES MAGAZINE
Oct. 30, 2005
The End of Pensions?
By ROGER LOWENSTEIN [Correction Appended] 1. THE LATEST FINANCIAL DEBACLE When I caught up with Robert S. Miller, the chief executive of Delphi Corporation, last summer, he was still pitching the fantasy that his company, a huge auto-parts maker, would be able to cut a deal with its workers and avoid filing for
New York Times
16

**Nota:**

- También puede llegar a la función de rotar presionando el "Botón de Rotar" en el lateral izquierdo del dispositivo.
- Si no va a realizar ninguna configuración, seleccione SALIR o presione el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

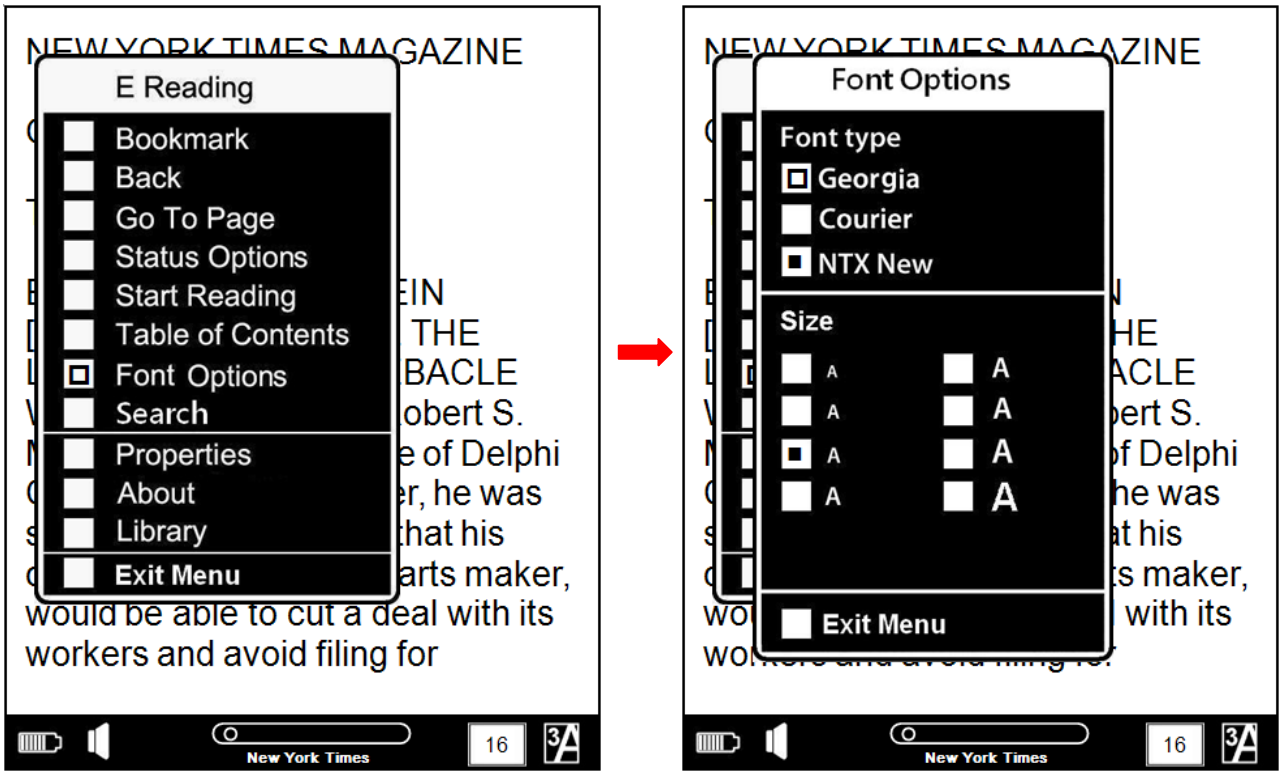
### 4.2.4 Opciones de fuente

**PASO 1**

En la página de libro, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **Lectura E**.

**PASO 2**

En la ventana de **Lectura E**, seleccione el séptimo elemento "Opciones de fuente" y presione ENTER para buscar la ventana de **Fuentes**.




**PASO 3**

En la ventana de **Fuentes**, seleccione el elemento que desee y presione ENTER para confirmar.

**Nota:**

- Si no va a realizar ninguna configuración, seleccione SALIR o presione el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

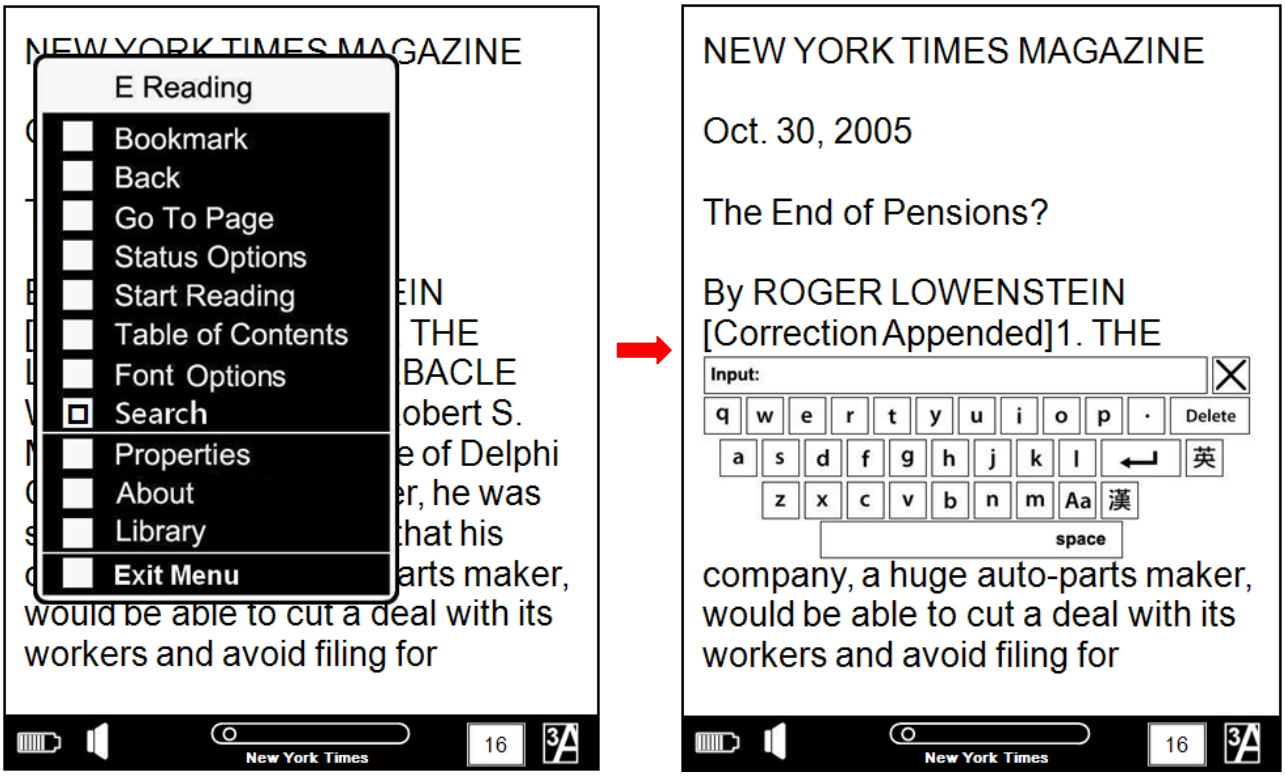
### 4.2.5 Búsqueda

**PASO 1**

En la página de libro, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **Lectura E**.

**PASO 2**

En la ventana de **Lectura E,** seleccione el octavo elemento "**Buscar en libro**" para que aparezca un teclado en el que introducir su búsqueda.




Teclee la palabra que desea buscar en este documento y seleccione ENTER (tecla ENTER del teclado virtual) para comenzar la búsqueda.
Cuando esté terminada, se iluminarán las palabras buscadas. Si no hay resultados, la pantalla muestra el mensaje de "Sin resultados".

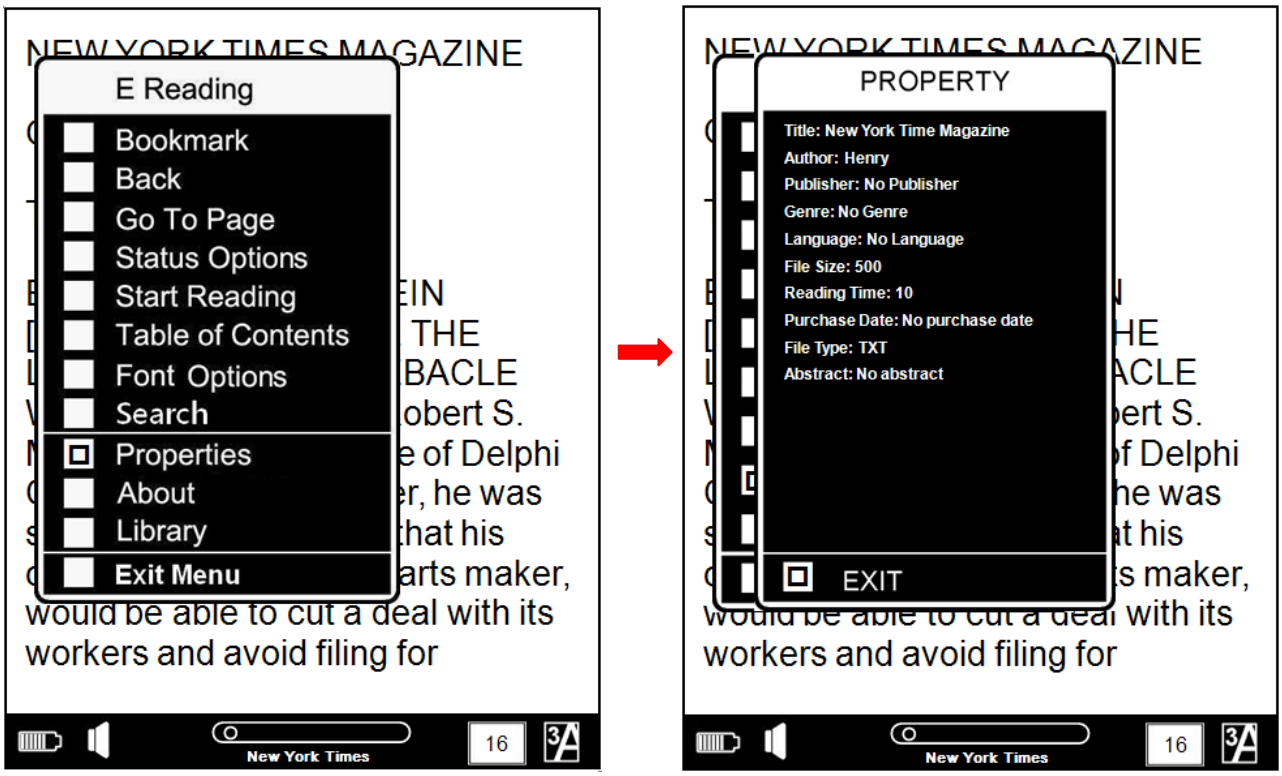
### 4.2.6 Propiedades

**PASO 1**

En la página de libro, presione el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para buscar la ventana de **Lectura E**.

**PASO 2**

En la ventana de **Lectura E,** seleccione el noveno elemento "Propiedades" y presione ENTER para buscar la ventana de **Propiedades.**



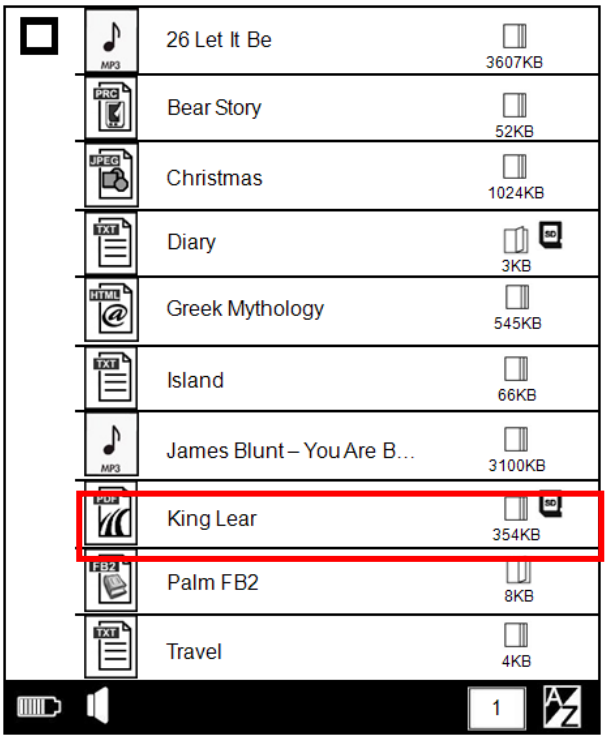

**Nota:**
Si no va a realizar ninguna configuración, seleccione SALIR o presione el "Botón de menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para salir de la ventana.

# Capítulo 5: Multimedia

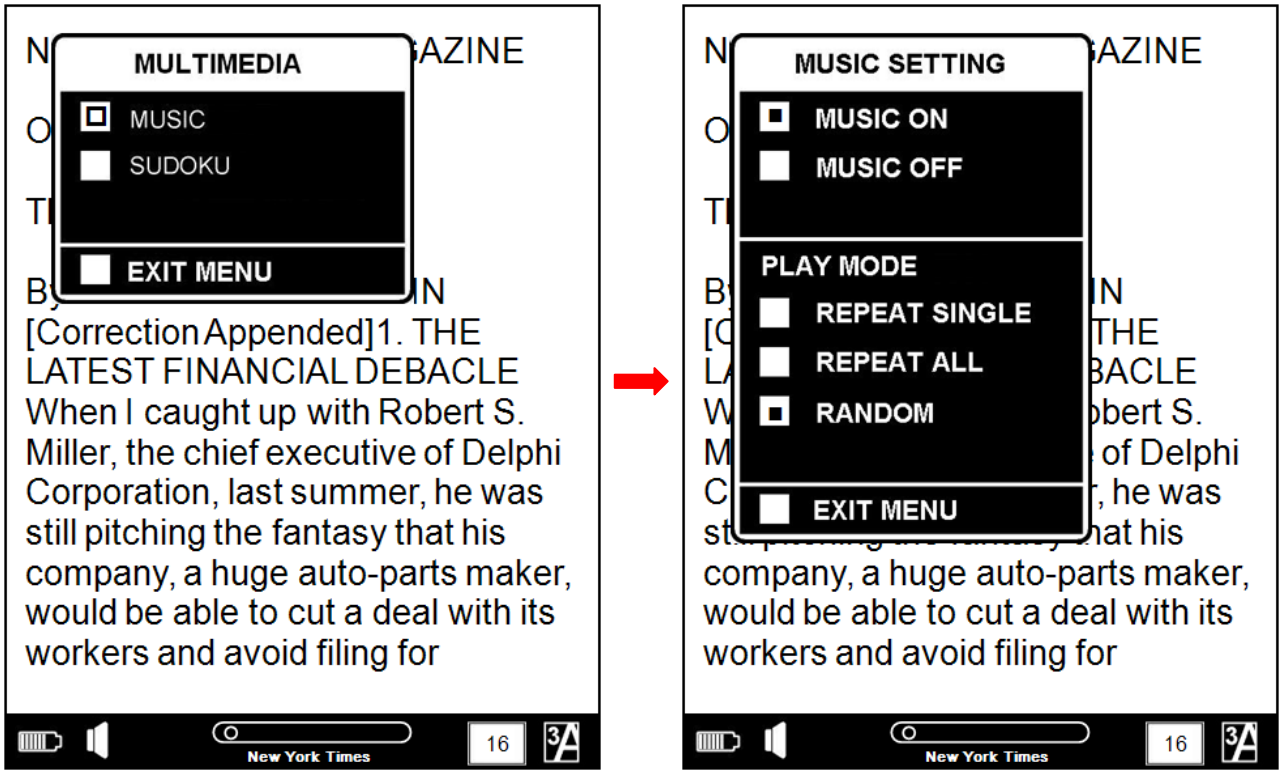
***Este capítulo presenta la página de multimedia – Música y SUDOKU.***

## 5.1 Música

Este dispositivo admite archivos de audio en formato MP3. Los archivos de MP3 aparecen en el archivo de la biblioteca como cualquier otro documento. Conecte los auriculares, y simplemente, seleccione los archivos de MP3 y presione ENTER para reproducir los archivos de música o audio.

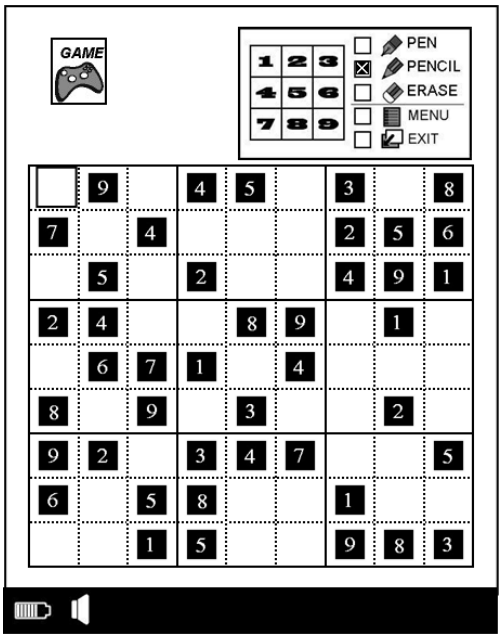



O, cuando está leyendo, presione el primer botón de función para que aparezca un menú emergente denominado **Multimedia**, seleccione "MÚSICA" y dentro de música "ENCENDIDO" u otras configuraciones para que pueda escuchar música / audio mientras lee.


MULTIMEDIA
MUSIC
SUDOKU
EXIT MENU
[Correction Appended]1. THE LATEST FINANCIAL DEBACLE When I caught up with Robert S. Miller, the chief executive of Delphi Corporation, last summer, he was still pitching the fantasy that his company, a huge auto-parts maker, would be able to cut a deal with its workers and avoid filing for
New York Times
16
MUSIC SETTING
MUSIC ON
MUSIC OFF
PLAY MODE
REPEAT SINGLE
REPEAT ALL
RANDOM
EXIT MENU
company, a huge auto-parts maker, would be able to cut a deal with its workers and avoid filing for
New York Times
16

## 5.2 Sudoku

Este dispositivo tiene el juego de puzzle numérico –SUDOKU. En este juego, tiene que completar la tabla rellenando con los números correctos. Los números del 1 al 9 sólo pueden aparecer *una vez* en cada columna o fila, y en cada una de las nueve casillas de 3 x 3. Consulte la siguiente sección para aprender cómo se inicia un nuevo juego.

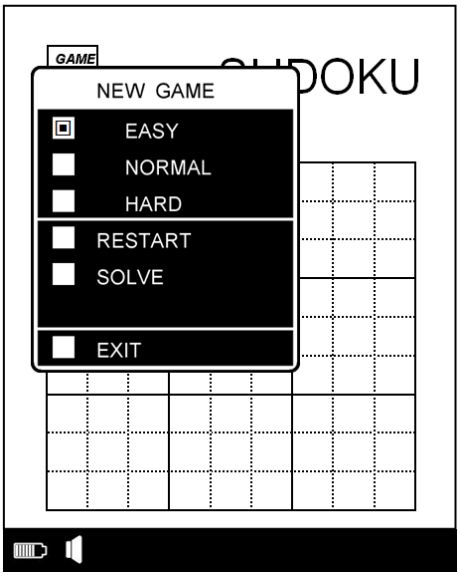



## 5.3 Jugar al juego

No importa si está en la lista de la biblioteca o leyendo un eBook, simplemente presione el "Botón Multimedia" del lateral izquierdo del dispositivo para ir a la página de juego. Siga los pasos mostrados a continuación.

**PASO 1**

Presione el "Botón Multimedia" en el lateral izquierdo del dispositivo para entrar en la página de juego **SUDOKU.** Aparece automáticamente la ventana de **NUEVA PARTIDA.**

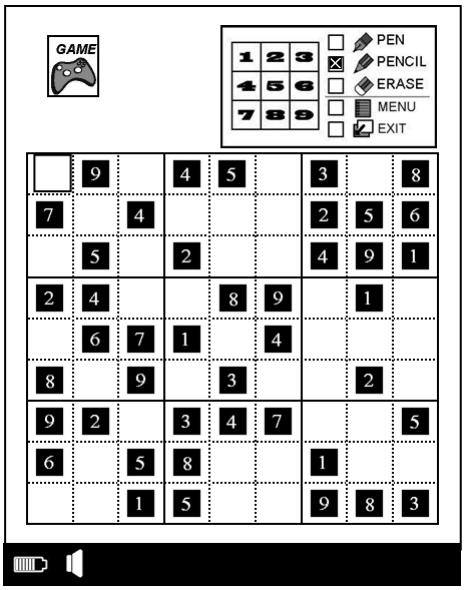



**PASO 2**

En la ventana de **NUEVA PARTIDA,** utilice los "Botones ARRIBA/ABAJO" en el cursor para seleccionar un nivel, y presione ENTER para comenzar a jugar.

## PASO 3

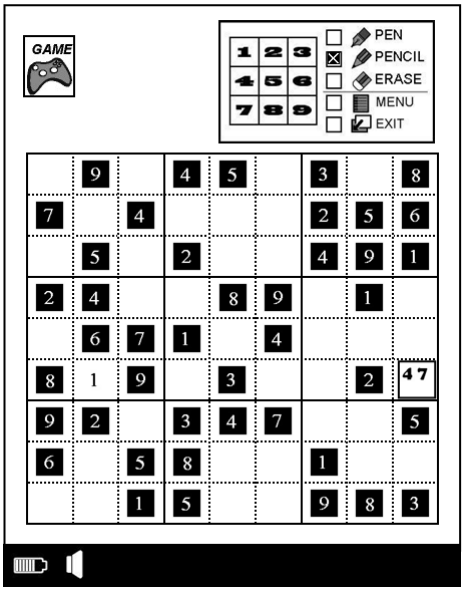
Durante el juego, utilice los "Botones ARRIBA/ABAJO/IZQUIERDA/DERECHA" en el cursor para mover el cuadro seleccionar; presione ENTER para abrir el menú de números.

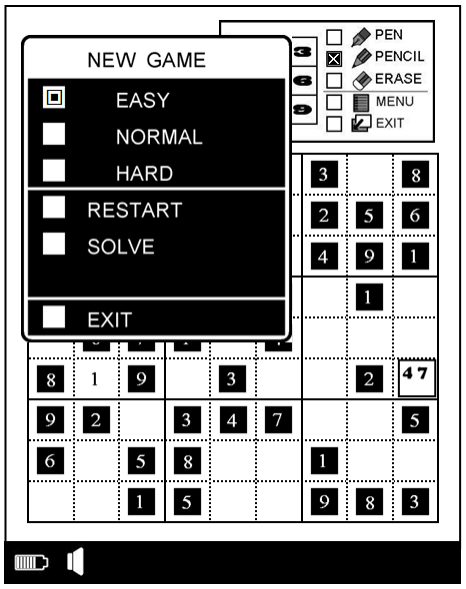



**Menu numérico**

## PASO 4

En el menú de números, utilice los "Botones ARRIBA/ABAJO/IZQUIERDA/DERECHA" en el cursor para seleccionar el elemento deseado y presione ENTER para confirmar. Seleccione el Lápiz para marcar los números posibles, o seleccione el Bolígrafo para confirmar el número.



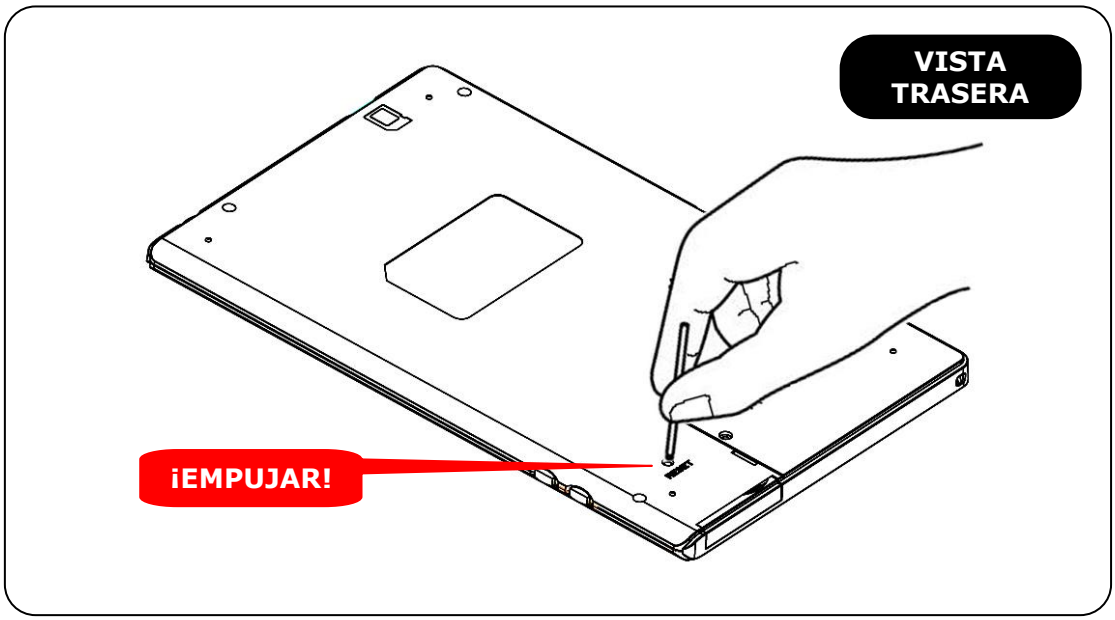

## PASO 5

Siempre puede presionar el "Botón de Menú" en el lateral izquierdo del dispositivo para ir a la ventana de **NUEVA PARTIDA.**

# Apéndice

## Apéndice A: Reinicio

En caso de bloqueo provocado por un formato no compatible o cualquier otra causa, reinicie el Lector de eBook utilizando un pequeño pin o clip, los contenidos del interior no se ven afectados por el reinicio, y no se perderá información.



# Apéndice B: Limpieza y seguridad

- **LIMPIEZA**

Antes de limpiar, apague y desconecte los cables del sistema y de la salida de AC. Tras terminar la limpieza, asegúrese de que el monitor está completamente seco antes de volver a conectar los cables y encenderlo. No utilice ningún limpiador líquido o en spray directamente sobre la superficie de la pantalla o carcasa. Utilice un paño suave, limpio que no deje pelusas con un limpiador para limpiar su monitor.

### 1. Pantalla

Utilice un paño suave, limpio que no deje pelusas para quitar el polvo y la suciedad de la pantalla. Para las huellas dactilares y manchas, utilice un paño suave con un limpiador.

### 2. Carcasa

Limpie la carcasa con un paño suave **ligeramente humedecido** con una solución suave de detergente. Enjuague el paño con agua limpiar, escúrralo y enjuague la carcasa para eliminar cualquier residuo de detergente.

- **SEGURIDAD**

1. Para reducir el riesgo de electroshock, siga todas las instrucciones de seguridad, no abra la carcasa de los productos usted mismo y apague los equipos antes de limpiarlos.
2. Los productos están equipados con un adaptador de potencia. (El tipo de adaptador de potencia puede ser diferente según los diferentes países.) El enchufe del adaptador de potencia sólo entra en una toma de tierra de seguridad. No intente enchufar el enchufe a una toma que no esté diseñada con este fin. Utilice sólo el adaptador de potencia que viene con cada producto. Utilizar un adaptador de potencia no autorizado puede invalidar la garantía de los productos.
3. No introduzca ni bloquee objetos dentro de los cuatro bordes de la pantalla.
4. No vierta líquido dentro o sobre los productos y límpielos con un paño húmedo. Si se mojan los productos, no los encienda ni intente repararlos usted mismo. Pida a un técnico cualificado que lo revise por usted antes de volver a encenderlo.
5. Utilice productos en las condiciones seguras escritas en las especificaciones y proteja los productos para que no funcionen en entornos extremadamente adversos.
6. Evite que los productos reciban golpes o se caigan.
7. Mantenga los productos alejados de polvo, arena y suciedad.

# Apéndice C: Especificaciones

| | |
|---|---|
| **Sistema operativo** | Linux embeded |
| **Interfaz** | 1 USB Cliente v2.0 – Conector Mini USB B<br>1 conector de auriculares estéreo de 2.5mm (opcional)<br>1 ranura de Tarjeta SD<br>Botones: "ON/OFF", "Arriba", "Abajo", "Derecha", "Izquierda", "Enter", "Menú", "Rotar", "Volver". |
| **Pantalla** | Pantalla E Link® Vizplex de 6” [4.8” x 3.6”-122mm x 91mm] |
| **Resolución** | 800x600 píxeles, 170 dpi<br>B/N<br>Lectura con luz diurna, sin luz de fondo |
| **Fuente de energía** | Batería de litio polímero recargable incorporada: 1000mAh<br>adaptador de potencia AC: DC 5V 1000mA |
| **Vida de la batería (reproducción continua)** | aprox. 8000 páginas (con batería completamente cargada) |
| **Memoria de almacenaje** | 392 MB + 120MB de sistema operativo |
| **Ampliabilidad** | Tarjeta SD (hasta 4GB), no admite SDHC. |
| **Idiomas admitidos** | Inglés, alemán, francés, español, ruso, chino tradicional, chino simple. |
| **Dimensiones** | 118 x 188 x 9mm – 4.7” x 7.4” x 0.3” |
| **Peso** | 6,13 onzas – 175g batería incluida |
| **Temperatura** | Funcionamiento: 0° ~ 40°C<br>Almacenamiento: –10° ~ 70°C |
| **Humedad** | 10%~95% HR, sin condensación |
| **Certificados** | FCC, CE Clase B, VCCI |

Contiene tecnología Reader® Mobile de Adobe System Incorporated.

AIRIS

CE

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD / *DECLARATION OF CONFORMITY*

Nombre del suministrador/ *Supplier´s name*: **INFINITY SYSTEM S.L.**

Dirección/*Address:* **A2, Km 48,5, PARCELA 12 B, P. I. DE CABANILLAS (GUADALAJARA)**

Teléfono/*Telephone*: **949 349 100**

Fax: **949 349 173**

C.I.F.: **B-81477507**

-Declara, bajo su responsabilidad que el equipo/*Declare, Under their responsability tha the device*::

Descripción del aparato/*Device description*: **Lector de libros electrónicos**

Marca/*Brand*: **AIRIS**

Modelo/*Model name*: **AIRIS dbook EB001**

Fabricante/*Manufacturer*: **INFINITY SYSTEM S.L.**

PAÍS/*Country*: **ESPAÑA**

Ref. Modelo/ *Model reference*: **EB001**

-Es conforme con las especificaciones técnicas que le son de aplicación en el día de la fecha según la Directiva 99/5 del Parlamento Europeo y del Consejo de 9 de marzo de 1999, transpuesta a la legislación española mediante el RD 1890/2000, de 20 de noviembre de 2000 y en particular con / *It´s agreed that the specifications are acording to the Europe Parlament directive 99/5 and with the borrad of 9th March of 1999, acording with the Spanish law RD 1890/2000, on 20th November of 2000 and in particular with:*

**Series específicas de ensayos de radio recogidos en la norma/*Specific series of radio testing acording to the rules:***

a) *Relatives to the Directive 73/23/EEC (amendment by 93/68/EEC) 2006/95/EC :*

**EN60950-1 : (2001)**

- *Relatives to the Directive 2004/108/EC amended by 89/336/EEC and its amendments 92/31/EEC and 93/68/EEC:*
  - *EN 55024:1998+A1:2001+A2:2003*
  - *EN 61000-4-2: 2001*
  - *EN 61000-4-3: 2006+A1:2007*
  - *EN 61000-4-4: 2004*
  - *EN 61000-4-5: 2005*
  - *EN 61000-4-6: 2006*
  - *EN 61000-4-8: 2001*
  - *EN 61000-4-11: 2004*
  - *EN 55022:200+A1:2007*
  - *EN 61000-3-2: 2006*
  - *EN 61000-3-3:1995+A1:2001+A2:2005*

En Guadalajara, a 27 de octubre de 2009

D. Antonio González Fernández
Director de Calidad

AIRIS

www.airis.es